Prèkè

Over een ongelovige (St) Thomas gesproken...

Amigoe

102e JAARGANG — NO.: 92 DINSDAG 23 APRIL 1985

VANDAAG



LUIS NAHR ...geen lijken...

Nieuws in vogelvlucht

SIDON — Ondanks de eenzijdige aankondiging van een bestand door de christelijke militie, Libanese strijdkrachten genoemd, in en bij Sidon werd er gisteren nog artillerievuur gehoord, dat later afzwakte. Een kind werd gedood. Volgens plan moet deze militie vanmorgen helemaal verdwenen zijn uit deze Zuidlibanese havenplaats. Daarna neemt het Libanese leger de ordetaak over. Op 18 maart brak de strijd uit tussen deze militie en Palestijnse en Moslim-milities. Daarbij vielen ruim 100 doden en 600 gewonden met tienduizenden vluchtelingen.

*****

MOSKOU — Volgens SU-Buitenland-minister Gromyko streeft de SU naar verbetering der relaties met China. Als Peking dit ook doet is er al aanzienlijke vooruitgang op een aantal gebieden mogelijk. Gromyko ontving China's onderminister Qian ter afsluiting van een nieuwe gespreksronde, waarop men op de belangrijkste punten nog niet nader tot elkaar kwam. In oktober komt men weer in Peking bijeen.

*****

MOSKOU — Politbureaulid Alijev was maandag de 1e spreker op de herdenking van Lenins geboorte 115 jaar jaar geleden. Dit is een grote eer en betekent een hoge plaats in de SU-hiërarchie. Gorbatsjov en Andropov en Tsjernenko overkwam deze eer in het verleden. Alijev is 1 der 3 vicepremiers en wordt getipt als opvolger van premier Tichonov (78), die problemen met zijn gezondheid zou hebben.

*****

ATHENE — In Iran zijn demonstraties gehouden tegen de Golfoorlog en Chomeini's bewind, waaraan honderden mensen deelnamen. De Republikeinse garde is in Teheran massaal op straat om betogingen te **voorkomen, aldus Iraanse verzetsgroepen.**

*****

BONN — De ministersbijeenkomst van de Westeuropese unie in Bonn heeft geen gemeenschappelijk antwoord kunnen formuleren op het VS-aanbod deel te nemen in het Reagans Starwars- onderzoek. Nederland overweegt wel deel te nemen. Deelname zou namelijk meer invloed op het onderzoek betekenen. De VS hebben om deelname van zijn Europese bondgenoten gevraagd, maar sommige landen staan er erg huiverig tegenover.

*****

NEW YORK — Exxon heeft in het 1e kwartaal van 85 een winst van 1,32 miljard dollar gemaakt, 10% minder dan in dezelfde 84-periode. De omzet verminderde met 7,3% tot 23,09 miljard.

*****

MOSKOU — SU-leider Gorbatsjov woont de VN-Assemblee bij en ontmoet daarbij mogelijk zijn VS-collega Reagan, aldus Pravda-hoofdredacteur Afanasijev. In Washington weet men nog niets af van Gorbatsjovs komst. In Moskou is ontkend dat er een afspraak is gemaakt dat er geen geweld meer wordt gebruikt door SU schildwachten tegen VS-officieren die zich op verboden gebied bevinden. Onlangs werd zo een VS-offficier gedood.

*****

NEW DELHI — Het leger heeft de controle overgenomen over de Indiase stad Ahmedabad omdat de politie de situatie niet meer aan kon. Al 2 maanden is het er onrustig en plundert er anarchie na de moord op een agent.

*****

BASTIA — Aan het parlementsgebouw van Corsica is veel schade aangericht bij een bomaanslag. Er heeft zich nog niemand verantwoordelijk gesteld. Waarschijnlijk is het een actie van het bevrijdingsfront.

*****

JOHANNESBURG — Het belangrijke lid Lekota (PR-zaken) van het Verenigd front (UDF) is door de Zuidafrikaanse politie opgepakt toen hij aankwam bij Port Elizabeth voor overleg met vakbondsleiders. De staatsradio stelde in een commentaar vast dat het plan om van de thuislanden echte culturele, economische en politieke staatstaten te maken voor zwarten, is mislukt. Het bewonen van de zwarten van hun staatsburgerschap was ongerechtvaardigd, werd erkend.

*****

KHARTOUM — De militaire raad van Sudan heeft een interimregering ingesteld van 16 ministers, die de overgang naar een burgerbewind over 1 jaar moet voorbereiden. Zo kwam er een eind aan 16 jaar militair bewind in Sudan. Uit het opstandige zuiden is de belangrijke politicus Bol tot vice premier benoemd.

*****

ATHENE — President Sartzetakis van Griekenland heeft het regeringsplan overgenomen om op 2 juni vervroegde verkiezingen te houden in Griekenland. Voordien moet het parlement in een 2e stemronde zijn mening geven over een grondwetswijziging welke de bevoegdheden van de president beholijk inperkt.

Minister laan uitgestuurd in Guatemala

GUATEMALASTAD — Binnen een maand is de tweede minister in Guatemala opgestapt. Minister Leonel Hernandez Cardova kreeg ontslag van Guatemala's sterke man generaal Oscar Humberto Mejia Victores, nadat de bewindsman in het openbaar protest had aangetekend tegen de impopulaire bezuinigingsmaatregelen. Deze kostten eerder al de kop aan de minister van Financien Leonardo Figueroa Villate wiens maatregelen door de militaire leider ongedaan werden gemaakt en die nog diezelfde dag zijn biezen kon pakken. Tegen de maatregelen met onder meer belastingverhogingen en invoerheffingen op luxe goederen was veel bezwaar gemaakt vanuit de handel en de industriele en financiele instellingen. Mejia Victores moest zelfs een buitenlandse reis naar onder meer het Vaticaan afzeggen. Het bedrijfsleven eist dat alle ministers uit de financiele-economische hoek opstappen. Tot opvolger van Hernandez Cardona is benoemd Ariel Rivera Iruias, die onder-minister was op Buitenlandse zaken.



SAN NICOLAS — Gistermiddag tegen zes uur werd brand gemeld in een woning in de Village. Vermoedelijk was er hier sprake van brandstichting. Omwonenden zagen de bewoner van het brandende huisje naakt weglopen, na eerst op het dak van de woning te zijn geklommen. De brand sloeg hierna over naar belendende percelen.

NA HET ECHEC VAN TWEEDE OVERLEGRONDE EIND NOVEMBER

Verzet wil weer aan tafel, met plan "nationaliseren oorlog"

Duarte bang voor vervolg van dialoog wegens kans mislukken

SAN SALVADOR — In Salvadoriaanse regerings- kringen blijkt men huiverig te staan tegenover een derde dialoogronde met de guerrilla omdat men bang is dat deze nieuwe ronde het einde kan betekenen van de verdere dialoog. Van de kant van het verzet is ondertussen bij monde van Guillermo Ungo aangedrongen op voortzetting van het overleg tussen regering en verzet. Een derde gespreksronde, maar mogelijk op een lager niveau dan in de voorgaande keren het geval was, wordt mogelijk geacht tussen begin en midden mei.

Nog steeds is geen datum bepaald voor de voortzetting van het overleg dat verleden jaar twee ronden beleefde. Zeker is dat de twee partijen die in de bloedige burgeroorlog van El Salvador tegenover elkaar staan niet aan tafel gaan zitten voor de openingszitting van het nieuwe parlement op 1 mei, maar wel is het volgens een anonieme regeringsadviseur mogelijk dat dit gebeurt voor de reis van president Jose Napoleon Duarte naar de Verenigde Staten welke op 16 mei begint. Deze adviseur houdt rekening met de mogelijkheid dat de derde ronde in het buitenland gehouden wordt. «Alles is mogelijk», zei hij. Het dagblad El Mundo, dat zijn informatie aan Duarte zegt te ontlenen meldde dat de mogelijkheid wordt onderzocht om de derde ronde achter gesloten deuren te houden, zonder publiciteit eromheen. Duarte zou ook gezegd hebben dat er talrijke alternatieven bestudeerd worden rond de derde gespreksronde. Dit vanwege de ernst en het eventuele resultaat. Ik wil het volk een echte verwachting bieden en geen frustrerende resultaten zoals het geval was met de vergadering van 30 november in Ayagualo. Een naaste medewerker van Duarte uitte zich in dezelfde geest tegenover het Amerikaanse persbureau AP: we kunnen ons geen nieuwe openbare mislukking permitteren zoals die van Ayagualo. Toen werd door de guerrilla een globaal plan aangeboden om tot vrede te komen dat door Duarte kwaad van de hand werd gewezen als niet ter zake doende. Het verzetsplan hield in grote lijnen een verdeling van de macht in bij een fusie van de guerrillastrijdkrachten met het leger. Vooraf had Duarte steeds verklaard dat hij beoogde dat de guerrilla zich in het politieke leven zou integreren maar dat er van verdeling van macht geen sprake kan zijn.

In tegenstelling tot de eerste gespreksronde van 15 oktober bood de tweede ontmoeting van regering en guerrilla geen perspectief op een spoedig einde van de al vijf jaar oude burgeroorlog. Daarbij zijn zo'n zestigduizend mensen omgekomen. De adviseur van Duarte die naamloos wilde blijven erkende, dat hij niet optimistisch is over de voortzetting van de dialoog, «maar we moeten wel al het mogelijke doen om te proberen via overleg tot een einde van de oorlog te komen». Ayagualo was voor beide kanten een mislukking en dat moet voorkomen worden. Van regeringskant wil men daarom voorkomen dat op een eventueel derde dialoogronde algemene onderwerpen aan de orde komen. Men geeft de voorkeur aan specifieke kwesties. Het moet geen circus worden, vindt men. Van de kant van het verzet zou men een soortgelijke suggestie hebben gedaan.

Een van de belangrijkste leiders van het Democratisch revolutionair front (FDR), Guillermo Ungo, heeft tijdens zijn bezoek aan Argentinie met president Raul Alfonsin gesproken over de dialoog tussen regering en verzet. Het FDR is de politieke arm van het Farabundo Marti bevrijdingsfront. Ungo die nauwe banden onderhoudt met de Socialistische Internationale zei dat na de laatste verkiezingen in El Salvador en de nederlaag van uiterst rechts er slechts twee mogelijkheden openstaan: voorzitting van de oorlog of dialoog. In de komende drie jaar is er geen verkiezing meer. Daarom kan in alle rust de dialoog hervat worden, zo meent hij. Wij hadden 21 april voorgesteld, maar dat heeft Duarte afgewezen. Hij gaat nu naar Washington, kennelijk om Reagan om vergunning te vragen de dialoog te vervolgen of om Reagan te overtuigen van de noodzaak van deze dialoog. Wij als oppositie willen vrede, ook al zijn wij tegen de huidige oorlog aan het winnen. Hij zegt met president Alfonsin een plan besproken te hebben waarbij regering en guerrilla afzien van buitenlandse hulp voor hun leger. Internationaal toezicht moet garanderen dat beide partijen er zich aan houden. Dit voorstel wordt gedaan om te proberen de burgeroorlog te «nationaliseren», zodat het conflict zich beperkt tot «onze nationale grenzen». Alfonsin heeft dit plan met belangstelling aanhoord, aldus Ungo.

Proces

BUENOS AIRES — Bij het proces tegen de negen Argentijnse opper-officieren voor de massale schending der mensenrechten onder het militaire regiem staan onder meer terecht de oud-presidenten Rafael Videla, Roberto Viola en Leopoldo Galtieri. De voorbereiding van het proces vergde zes maanden. De publieke tribune kan slechts 160 mensen bergen terwijl er zich vierhonderd journalisten hebben aangemeld die het proces willen volgen. Zij zullen om toerbeurt worden toegelaten. De staats-tv maakt opnamen maar zendt die uit zonder geluid. Er zijn meer dan tweeduizend getuigen opgeroepen. Een der getuigen is oudpresidente Isabel Peron, die door het leger indertijd aan de kant werd gezet.

In cocaïne-gebied

Bolivia-VS-oefening afgelast door La Paz

LA PAZ — Bolivia heeft een gemeenschappelijke oefening met het Amerikaanse leger op het laatste ogenblik afgezegd. Deze zou worden gehouden in de provincies welke om hun cocaïne- aanplant bekend staan. Er is officieel door minister van Defensie, generaal Manuel Cardenas, geen reden voor het uitstel der oefening opgegeven welke zondag had moeten beginnen. Washington is al geruime tijd ontevreden over de ongeinteresseerde aanpak van de drugshandel door Bolivia.

Sandinisten-indianen dichter bij elkaar

BOGOTA — Tussen de Nicaraguaanse autoriteiten en Indiaanse rebellen is bij het overleg onder leiding van Colombia vooruitgang geboekt. Maar een staakt het vuren is nog niet uit de bus gekomen. Men is het met elkaar eens over de toelating van sociale en gezondheidswerkers tot de conflictgebieden aan de Nicaraguaanse kust. Men vervolgt de dialoog op 25 en 26 mei in Bogota, Colombia. Aan de orde zijn een staakt het vuren, autonomie voor de Indiaanse stammen en hun rechten op land en op natuurlijke hulpbronnen.

San Salvador: twee guerrillaleiders aangehouden

SAN SALVADOR — Het Salvadoriaanse leger heeft maandag bekend gemaakt dat men twee guerrillaleiders heeft aangehouden. Een van hen is Nidia Nunez die namens de guerrilla heeft deel genomen aan de eerste dialoogronde van regering en guerrilla in oktober 1984. Ook werd aangehouden Napoleon Romero, die omschreven wordt als een der belangrijkste militaire en politieke strategen van de guerrilla. Romero werd in het zuiden van El Salvador aangehouden, Diaz was gewond geraakt en werd toen in het centrum van het land aangehouden. De guerrilla heeft hun aanhouding bevestigd.

Volgens onderzoek:

Vrouwenhandel neemt toe naar Nederland

DEN HAAG — Vrouwenhandel lijkt in Nederland beslist geen maatschappelijk onbelangrijk verschijnsel te zijn. Volgens schattingen zijn de afgelopen jaren enkele duizenden vrouwen verhandeld naar Nederland. Er zijn geen aanwijzingen dat vrouwenhandel een afnemend verschijnsel is, eerder een toenemend.

Om Nederland binnen te komen wordt veel gebruik gemaakt van het schijnhuwelijk. Daarnaast maken handelaren gebruik van de verschillende toelatingseisen die de Westeuropese landen hanteren. Door het betrekkelijk vrije grensverkeer in West- Europa is controle op binnenkomst uit de omringende landen moeilijk. Dit staat in een onderzoek naar de aard, de omvang en de kanalen waarlangs vrouwenhandel in Nederland plaatsvindt dat is gedaan in opdracht van staatssecretaris Kappeyne van de Coppello (Emancipatiezaken). Zij heeft het maandag aan de Tweede Kamer aangeboden. Met het onderzoek is de staatssecretaris tegemoet gekomen aan de toezegging in de nota over het beleid ter bestrijding van sexueel geweld tegen meisjes en vrouwen, om onderzoek naar vrouwenhandel te laten plaatsvinden om de bestrijding ervan doelmatiger ter hand te kunnen nemen.

Onder vrouwenhandel verstaan de onderzoekers handel in vrouwen, gericht op de overlevering aan prostitutie of een andere tak van de sex- industrie, onder dwang of misleiding of met **vrijwillige medewerking van betrokken vrouwen. Vrouwenhandel speelt zich duidelijk af in de** criminele sfeer, waarbij vooral valse voorwendsels worden gebruikt om vrouwen in Nederland in de prostitutie te krijgen en dwang en geweld worden aangewend om ze erin te houden.

Uit het onderzoek blijkt dat de vrouwenhandel sinds 1976 sterk is toegenomen. Aanvankelijk werden vooral Thaise vrouwen uit Zuid- Oost Azië verhandeld en vanaf 1980 worden als belangrijkste „exporteurs" Colombia en de Dominicaanse Republiek genoemd en sinds kort Marokko en Ghana.

Deze vrouwen komen onder valse voorwendsels naar Europa. Het meest gebruikt wordt de belofte van werk met een hoge beloning in dezelfde branche als waarin de vrouwen in het land van herkomst werkten. Dit economisch motief speelt voor veel vrouwen een rol vooral als zij kinderen of familie in eigen land moeten zien te onderhouden. Ook spelen sociale motieven een rol bijvoorbeeld als de vrouw ongehuwd moeder is.

Moskou ontkent legeraanwezigheid aan front in Nicaragua

MOSKOU — Het officiele orgaan van het Sovjet-leger Rode Ster heeft ontkend dat er Russische militairen actief zijn in de burger- oorlog in Nicaragua, zoals door president Ronald Reagan van de Verenigde Staten officieel is verklaard. Volgens Reagan waren Russen geconstateerd in de gevechtszones. Rode Ster had het in dit verband over «de leugenaars van Washington», maar ook over «laster en valse informatie», de «propagandaspecialisten van Goebbels waardig». Dit was de Voorlichtingsminister van Hitler die eens gezegd moet hebben dat als men een leugen maar genoeg herhaalt er wel iets van blijft hangen.

Geen gewonden

Rellen in Santo Domingo

SANTO DOMINGO — Studenten hebben in de hoofdstad van de Dominicaanse Republiek ramen kapot gegooid en bekogelden auto's met stenen tijdens rellen welke meer dan zeven uren duurden en waaraan de politie een einde maakte met gebruikmaking van traangasgranaten terwijl er ook waarschuwingsschoten werden gelost. Er is geen melding gemaakt van gewonden. De studenten gingen in groepen van vierhonderd de straat op om een verdubbeling van de overheidssubsidie voor hun universiteit te vragen. Deze telt zevenduizend studenten. Voor deze universiteit is voor het begrotingsjaar 1985 zo'n zeven miljoen dollar uitgetrokken.

Met generaalsproces

Krachtmeting democratie in Argentinië begonnen

BUENOS AIRES — Onder strikte veiligheidsmaatregelen is in de Argentijnse hoofdstad het proces begonnen tegen negen opper- officieren wegens hun aandeel aan de misdrijven tijdens de zogenaamde «vuile oorlog tegen de subversie». Dit militaire optreden heeft duizenden Argentijnen het leven gekost en vele duizenden zijn voor hun leven verminkt geworden door de gruwelijke manier waarop verhoren werden afgenomen en gevangenen werden gestraft. Het proces is een novum omdat voor het eerst Argentijnse generaals voor een burger-rechter terecht staan. Hen wacht maximaal 25 jaar gevangenis. Het burgerlijk recht kent in Argentinie niet de doodstraf. Onder de beklaagden bevinden zich de oud-presidenten Jorge Rafael Videla, Roberto Eduadro Viola en Leopoldo Fortunato Galtieri. Het proces gaat naar verwachting drie maanden duren. Het is een krachtmeting voor de Argentijnse democratie onder leiding van president Raul Alfonsin.

De beklaagden waren niet aanwezig bij het begin van het proces. Zij ontkennen de aanklacht en vechten de bevoegdheid van de burgerrechter in hun zaak aan. Wel waren er aanwezig demonstranten. Met tienduizenden verzamelden zij zich voor het parlementsgebouw waar zij vervolging eisten van alle officieren die worden verdacht van schendingen van de mensenrechten. Dit zien de betogers als de enige manier om in de toekomst militaire staatsgrepen te voorkomen. In mensenrechtenbewegingen verwacht men namelijk dat het proces uiteindelijk uitmondt in een soort amnestie voor alle militairen die zich schuldig hebben gemaakt aan het schenden van de mensenrechten in de periode van het militaire bewind.

Baby Doc noemt geen datum

Onder VS-aandrang wil Haiti partijen toestaan

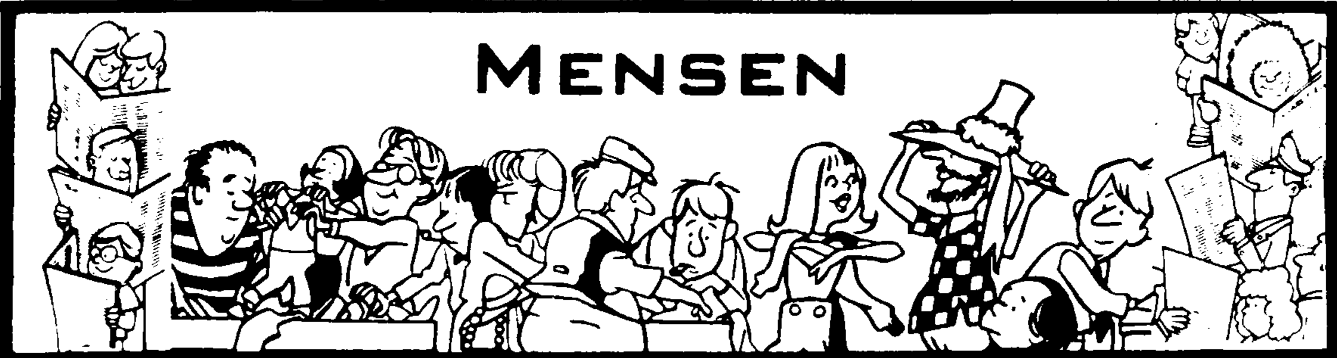
PORT AU PRINCE — De Haitiaanse president, Jean Claude Duvalier, heeft maandag ter gelegenheid van de veertiende verjaardag van zijn bewind aangekondigd dat hij toestemming zal verlenen voor de vorming van politieke partijen en plaatselijke en parlementsverkiezingen zal uitschrijven. Duvalier („Baby Doc") deed de aankondiging in een rede voor het parlement, bestaand uit 59 door het bewind uitgezochte leden die een jaar geleden bij verkiezingen werden gekozen.

De stap van Duvalier lijkt bedoeld als gerustsstelling aan het Amerikaanse congres, dat voortzetting van de hulp aan Haiti heeft verbonden aan vooruitgang op het gebied van de mensenrechten. Duvalier noemde overigens geen datum voor verkiezingen. Hij zei dat politieke partijen zullen mogen functioneren, vooruitlopend op „geheime en eerlijke" verkiezingen. Volgens verschillende berichten heeft het regime Duvalier de afgelopen weken juist leden van de oppositie laten oppakken om hen te verhinderen zich te organiseren. Volgens oppositieleiders is een aantal opposanten ondergedoken of gearresteerd.

Eerder deze maand bezocht een afgezant van het Amerikaanse congres, Walter Fauntroy, Haiti. Hij waarschuwde dat de slechte staat van dienst op het gebied van de mensenrechten van de regering Duvalier en het gebrek aan politieke vrijheid kunnen leiden tot een beperking van de Amerikaanse hulp. Fauntroy zei dat verschillende politieke gevangenen die hij bezocht, al jaren vastzaten zonder aanklacht. Het Amerikaanse congres bestudeert momenteel een voorstel van president Reagan Haiti, het armste land van het Westelijk halfrond, 64 miljoen dollar aan directe hulp te verschaffen.

Duvalier, die „president voor het leven" is, onderstreepte zijn rede dat hij zijn functie nooit zal opgeven. Jean Claude Duvalier volgde in 1971 zijn vader, Francois Duvalier („Papa Doc") op, die het land sinds 1957 met harde hand had geregeerd.

Amnesty International maakte in een vorige maand verschenen rapport opnieuw melding van ernstige schendingen van mensenrechten in Haiti. Volgens het rapport lopen journalisten, oppositieleiders, religieuzen en vakbondsactivisten in Haiti het gevaar slachtoffer te worden van arrestatie, marteling en politieke moord.





ANICETO MARIA gaat genieten van een welverdiend pensioen. Hij is werkzaam geweest bij de ambulance- dienst als beambte eerste klas A. Op de foto overhandigt dr Mac Kibbelaar Hoofd van de GGD in aanwezigheid van Fidencio Comenencia een plakkaat van waardering aan Aniceto Maria.

*****

SPUWEN in het openbaar gaat in Peking tot het verleden behoren. Haalt er iemand zich in het hoofd op straat te spuwen, dan is de straf die erop staat niet mis. Iedereen die wordt betrapt op het spuwen op openbare plaatsen, krijgt een boete, een terechtstelling in het openbaar en bevel om de vloer schoon te maken. In elke werkruimte en in alle buurten worden brigades opgericht om de toepassing van de verordening af te dwingen. Er worden speciale papieren zakdoeken op de markt gebracht voor de gewoontespuwer. Bezoekers uit het westen storen zich veelal zeer aan de Chinese gewoonte van het spuwen in het openbaar, maar de Chinezen vinden de gewoonte van het gebruiken van een zakdoek, die vervolgens terug in zak of handtas wordt gedaan, even onhygiënisch. In veel hotels, restaurants en andere gebouwen in China staan kwispedoors, maar veel Chinezen spuwen gewoon op de vloer of op straat. Zelfs partijleider Deng Xaoping heeft een kwispedoor onder handbereik wanneer hij in de grote zaal des volks buitenlandse hoogwaardigheids- bekleders ontvangt.

*****

RUDI GERNREICH, de Amerikaanse mode- ontwerper die de mono- kini uitvond, is onlangs op 62- jarige leeftijd overleden. Gernreich was veelzijdig in zijn vak en hij bewoog zich op alle terreinen van de mode. Zo voerde hij ook mini- rokken in, nog voor zij een begrip werden. Op 16- jarige leeftijd kwam Rudi in de VS terecht. Hij werd geboren in Oostenrijk. Gernreich's kleren of beter gezegd datgene dat er aan ontbrak werden door de kerk en het Kremlin bekritiseerd en in Cannes verboden. Anderen waren van mening dat hij de vrouw bevrijdde van de "dwang van de haute couture" en in zijn ontwerpen de natuurlijke lijnen van het vrouwelichaam volgde.

*****

In het natuurpark Lelystad is zondag voor het eerst een PRZEWALSKI MERRIE geboren. Deze heeft de naam gekregen van Nyam. Dit betekent in de Mongoolse taal zondag, Nyam is een jong van de hengst Apoll, afkomstig uit Keulen, en Laura uit Bradford on Avon. Het wereld natuur fonds en de stichting reservaten przewalski- paard zijn erg blij met de geboorte van de merrie. Het wereld natuur fonds geeft al jaren steun aan de activiteiten van de stichting, die zich bezig houdt met het fokken van dergelijke paarden in semi- wilde omstandigheden.

*****

In de universiteits- bibliotheek van Eichstatt in Beieren is een 1100 jaar oud handschrift van de orderegel van de HEILIGE BENEDICTUS VAN NURSIA, de vader van het westerse Monnikendom gevonden. De vondst werd gedaan door Analisa Belloni uit Milaan, die in Eichstatt oude handschriften bestudeert. Een boekbinder uit de 15e eeuw bleek het kostbare fragment te hebben gebruikt voor de versterking van een band. Door vergelijking met handschriften van middeleeuwse schrijfscholen werd vastgesteld dat het benedictijnse regelhandschrift in de negende eeuw in Opper- Italië ontstond.

*****

De ernstige MISDRIJVEN in de VS zijn in de laatste drie maanden van 1984 met 2 procent toegenomen. Dit is de eerste kwartaalgroei sinds begin 1981. Maar de misdaad over het jaar bleek afgenomen met drie procent. Ernstige misdrijven bereikten een recordhoogte in 1980, veranderden weinig in 1981 en zakten in 1982 met 3,3 procent en met bijna 7 procent in 1983. In 1984 namen moorden af met vier procent en overvallen met 5 procent en nam het aantal aanrandingen toe met 6 procent.

*****

Drie ARUBAANSE STUDENTEN aan het Saint Leo College, in de Amerikaanse Staat Florida werden op de "Dean's List" geplaatst. Het zijn Justine Jaqueline Kerssemakers, Sophie Elizabeth Kerssemakers en Harry Schönherr.

*****

Bijna helft Venezolanen acht alle politieke partijen corrupt

Caldera: satanische samenzwering tegen de Venezolaanse democratie

CARACAS — Een satanische samenzwering is volgens ex-president Rafael Caldera aan de gang tegen de Venezolaanse democratie. Het is een samenzwering zonder wapens, maar van het woord en de pen. Hij kwam tot deze uitspraak naar aanleiding van een opinieonderzoek waarbij bijna de helft van de Venezolanen vaststelt dat alle politieke partijen corrupt zijn.

In opdracht van de Venezolaanse krant El Nacional was door Gallup een opinieonderzoek ingesteld waaraan in de weekeinde-editie aandacht werd besteed. Dit onderzoek bracht aan het licht dat 49,7 procent van de ondervraagden vond dat de politieke partijen allemaal corrupt zijn. De laatste tijd hebben de Venezolaanse kranten regelmatig melding gemaakt van beschuldigingen over corruptie. In deze «beklaagdenbank» van de media kwamen onder meer een minister uit de presidentiele periode van Luis Herrera Campins terecht die kans zag te ontvluchten en een vroegere gouverneur van Caracas. Ook wil een gepensioneerde leger-officier drie Defensie- ministers van het Copei-bewind in deze bank geplaatst in verband met smeergelden bij wapenaankopen.

De oud-Copei-president Caldera die nog steeds hoopt op een come back in het presidentiele paleis Miraflores in Caracas, stelde vast na het vernemen van dit onthutsende opinieonderzoek dat er sprake is van een samenzwering tegen de democratie welke met pen en mond wordt ondernomen en welke even dodelijk is. Er zijn kennelijk mensen die denken dat de democratie de oorzaak van al het kwaad is en dat het vroegere regiem, de autocratie, de dictatuur, efficienter en authentieker was en zelfs minder corrupt. Hij doelde daarbij op de periode van dictator generaal Marcos Perez Jimenez die in 1958 bij een militaire staatsgreep ten val werd gebracht, waarna het tijdperk van de nieuwe democratie in Venezuela aanbrak. Caldera wees erop dat de corruptie een ingebakken kwaad is geweest in alle regeringen in Venezuela waarbij het leger de lakens uitdeelde. Caldera is van mening dat ondanks de fouten welke zich ook in een democratie voordoen er veel is bereikt in de voorbije 27 jaar democratisch bewind. De huidige samenzwering waarbij men de democratie in twijfel trekt is volgens Caldera satanisch. Hij erkende dat de Venezolanen terecht onvoldaan zijn over het slecht functioneren van de openbare dienstverlening, over het stijgen van de kosten van levensonderhoud en de als maar groeiende werkloosheid en doordat men zich steeds onzekerder voelt door de toenemende onveiligheid welke er in het land heerst. Caldera haakte daarbij in op een ander gegeven bij dit opinie-onderzoek: namelijk dat de Venezolanen zich het meest bezorgd maken over de werkloosheid, de hoge kosten van levensonderhoud en de toenemende delinquentie. Het debacle dat we nu meemaken begon tien jaar geleden toen Accion Democratica met Carlos Andres Perez aan het bewind kwam; in die tijd verdubbelde de olieprijs en werd Venezuela overspoeld door de petro-dollars. Was er toen niet zo gek met het geld omgesprongen, dan zou Venezuela nu misschien een eiland van geluk zijn geweest in een oceaan van turbulentie, waarmee veel volkeren te maken hebben op het ogenblik. Zo opperde Rafael Caldera die indertijd door Andres Perez werd opgevolgd.

KONINGIN BEATRIX, voorzitter van de Raad van State, zal op 3 juli de dan 18- jarige kroonprins WILLEM- ALEXANDER in de Raad binnen leiden. Dit gebeurt in een buitengewone vergadering van de Raad, waarin sinds 1967 ook prins Claus zitting heeft. Deze buitengewone vergadering vloeit voort uit het bepaalde in art 74 eerste lid van de grondwet: "De vermoedelijke opvolger van de koning heeft na het bereiken van de leeftijd van achttien jaar van rechtswege zitting in de Raad.



Als het aan de franse minister van cultuur, JACK LANG ligt komt er in Frankrijk een nationaal instituut voor de fijne keuken, zoals er ook al een is voor de franse mode. Hij noemt koken een van de sterkste culturele uitdrukkings- middelen van een land of samenleving. Het insituut voor de fijne keuken zou een kookschool omvatten met als leraren bekende franse meesterkoks. Ook zou er les gegeven worden in het verbouwen van voedsel, nieuwe keukenuitrusting om het te bereiden, diëten en hygiëne. Het instituut zou de kwaliteit van het franse brood propageren, dat volgens deskundigen afneemt en het eten van franse kaas, waarvoor de belangstelling in de restaurants daalt. Het modemuseum van Frankrijk is ook een geesteskind van de actieve Lang. Het gaat eind van het jaar open in een vleugel van het Louvre.

*****

Een MANMETJES- GANS in Engeland die Rodney heet, blijft zijn eerste liefde, een gieter waarvan de lange nek hem toen hij nog heel jong was charmeerde, trouw. De twee bekoorlijke vrouwtjesganzen die zijn bazin voor hem kocht, hebben Rodney koud gelaten, hij weet immers niet hoe een echte gans eruit ziet. Voorlopig houdt hij het dus nog bij de artificiële "langnek".

*****

De Westduitse politie kwam op een autoweg in de buurt van Bremen een man tegen die er aan zijn sjokken te oordelen al een hele wandeling op had zitten. Het betrof een 41- jarige DEEN die pech had gehad aan zijn auto, maar toch naar huis wilde.

Hij had naar huis gebeld om hulp te vragen, maar er was niemand die hem kon ophalen of snel geld kon sturen. Daarom besloot hij de 150 kilometer, waarvoor hij 40 uur dacht nodig te hebben te gaan lopen, hopend op een lift onderweg, maar niemand stopte.

De politiemannen voorzagen de uitgeputte man van koffie en broodjes en hielden vervolgens een vrachtwagen aan van een landsman van de Deen om hem mee te nemen naar zijn vaderland.

*****

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENSTARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoord- apparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsen- praktijk van hun eigen huisarts bellen, het antwoord- apparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

* * *

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Daal, tel.: 76728 en zuster Andrea, tel.: 674030.

* * *

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdag van 07.15-12.30 / 13.30-17.00 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00 uur/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

* * *

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Otrabanda, tel.: 625633; Punda: Bolivar, tel.: 613929.

* * * * *

WOENSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 08.45-09.20 uur De Savaan; 09.35-10.30 uur Wechi/Suax; 10.30-11.15 uur Tera Cora t/o Marchena Hardware; 11.15-11.45 uur Asencion/Leliënberg en omgeving; 11.45-12.15 uur Wacao en omgeving; 12.15-12.45 uur Savonet en omgeving; 12.45-13.30 uur Zorgvliet en omgeving; 14.00-15.40 uur Westpunt t.o. rest. Christiaan.

* * *

CURAÇAOSCH MUSEUM **(vanaf heden t/m 11 mei):** tentoonstelling van keramische plastieken, geweven wandkleden en naaldwerk van Rie Verhoef- De Pree; openingstijden dagelijks van 10.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur.

* * *

TOERISTENSCHIP: 08.00-16.00 uur «Royal Princess» (S.J.) - vert. SELMA.

* * * * *

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 18.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 / 14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

* * *

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur *Come back* (18 jr.).
CINELANDIA: 19.00 en 21.00 uur *The Smugglers* (18 jr.).

* * * * *

TELECURAÇAO
DINSDAG: 16.30 Heman and the masters of the universe; 17.00 Mr. Magoo; 17.30 The Muppet show; 18.00 Poppenkast; 18.15 Kushina di oro; 18.30 Telenovela: «Colorina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 Dance fever; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 «60» Minutes; 21.30 Revista deportivo; 22.30 Mundu na bista; 22.45 Tempo pa Dios; 23.00 Sluiting.

WOENSDAG: 16.30 Cartoons; 17.00 Obra di man; 17.30 Biba salú; 18.00 E man drechi di Dios; 18.30 Telenovela: «Colorina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Falcon Crest; 21.30 TC spesial; 22.00 Mundu na Bista; 22.15 Jacques Cousteau; 23.15 Tempo pa Dios; 23.30 Sluiting.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of POB 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank n.v.

CURACAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antillean News Holding N.V.:
R.F. Snow
Adjunct: I.M.PH. de Maayer- Hollander.

Hoofdredactie:
waarnemend voor:
Laureen Ravelli- Schenk
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Ana van Leeuwen, Sheila Rhodes (secretaresse), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; Zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 3 uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie)
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
ARUBA
Nassaustraat 110.
tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN:
Abonnement en Advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38,
Tel.: 2737.
Losse nummers: Papergarden, Food Center, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
Linda Bontenbal, Windwardside.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf)

WASHINGTON- medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202- 4623933).

MIAMI- medewerker: David Serphos, 1420 South Bay- shore Drive 503, Miami Florida 33131.

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.
DISTRIBUTIE (abonnementen)
Curaçao: Districo N.V., tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire: (Abonnementen en Incasso): mv. A. Wong- Loi- Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

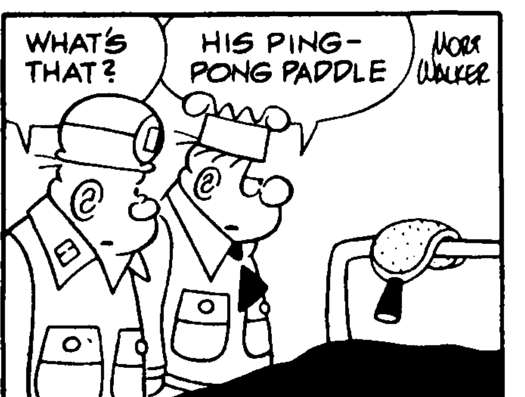
HENRY ® By Dick Hodgins

I'LL SURPRISE HENRY!
SQUIRT! SQUIRT!
HENRY

Jim Henson's™ MUPPETS







BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

DARN BEETLE! HE DOES EVERYTHING BACKWARDS!
LOOK! THOSE ARE HIS SOCKS!
WHAT'S THAT?
HIS PING-PONG PADDLE

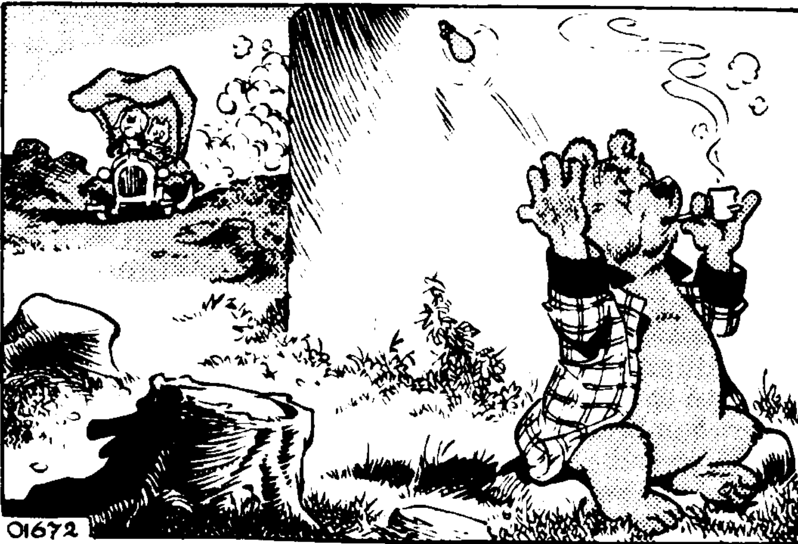
QUINCY ® By Ted Shearer

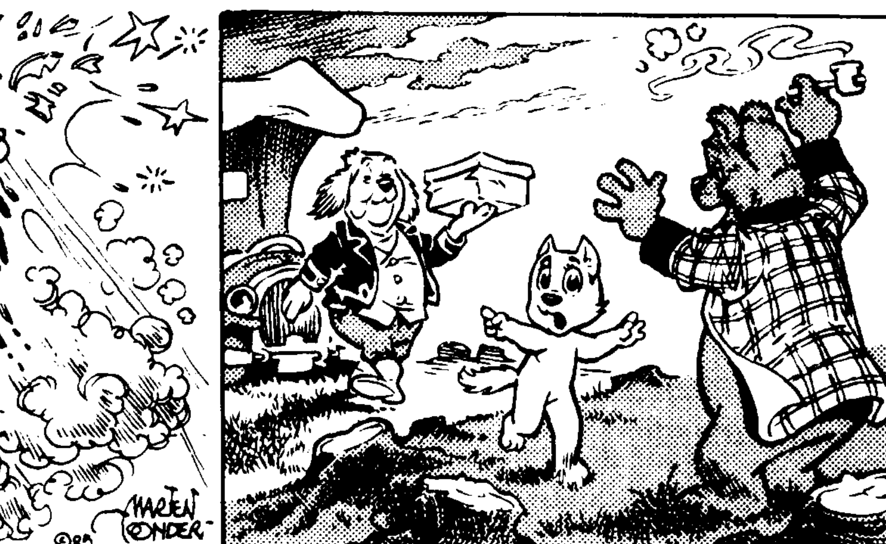




Tom Poes en het Bommel-Verschiet

Door Marten Toonder





01672 — Heer Bommel keek een poosje peinzend naar het flesje. " Juist, ja; nu weet ik het weer", sprak hij tot zichzelf. "Ik kreeg het van Tom Poes toen we aan het piknikken waren, terwi l Joost werd opgezogen zodat we nu hier zijn om hem te zoeken. Ach, onzin. Ik zit hier om een einde aan deze toekomst te maken, want dàt is mijn plicht als heer zijnde. Maar hoe ik het doen moet, weet ik nog steeds niet".

Gelukkig vond hij op dat moment zijn lucifers, zodat hij zijn pijp op kon steken om beter te kunnen denken; en hij wierp het vreemde flesje met kracht over zijn schouder. Het was maar licht, zodat het over de muur vloog en tegen de toren uit elkaar spatte.

Er droop een dikke, donkere vloeistof uit, maar heer Ollie had dat niet in de gaten. Zijn aandacht werd afgeleid door het gerammel van een naderende auto, en omdat hij het geluid herkende, sprong hij verheugd op en keerde zich om.

"De Schicht!" riep hij uit. "En Joost! Ik zocht je net. Ik bedoel: ik dacht aan je, toen ik een manier zocht om Verschiet weer schoon te maken, als je begrijpt wat ik bedoel. Heb je al wat kunnen verzinnen, Tom Poes?"

Maar Tom Poes gaf geen antwoord. Hij keek met grote ogen naar de muur waarachter nog steeds het geluid van boze stemmen opsteeg, en begon er naar toe te hollen.

"Wat is daar aan de hand?" riep hij. "Wat hebt u met Verschiet gedaan?"

Heer Bommel wilde uitleggen, dat hij nog niets gedaan had, maar toen hij omkeek, zag hij, dat hij zich vergiste.

FREDDY CURIEL UIT FELLE KRITIEK TIJDENS SEMINAR

Volgens ex- VOB-voorzitter Anthony:

Ook off-shore gebaat bij algemene loonmaatregel

WILLEMSTAD — De afkondiging van een algemene loonmaatregel zal op de lokale off- shore sector een gunstig effect kunnen hebben aangezien deze sector hier "duur" is vergeleken met andere off- shore centra. Een dergelijke maatregel zal de concurrentie- positie van de Antillen verbeteren. Dit heeft de ex-voorzitter van de Vereniging Off- shore belangen, Lionel Anthony, gisteren tijdens een vakbondseminar bij de UNA meegedeeld. Na hem voerde drs Freddy Curiel het woord die pleitte voor de oprichting van een lokale effectenbeurs. Curiel uitte hierbij vrij felle kritiek op zowel de regering als de "conservatieve" financiele instellingen.

Doel van dit seminar, waarbij ook buitenlandse sprekers het woord voeren, is om te komen tot de oprichting van een verzekerings- maatschappij en een eigen "arbeidersbank". De heer Alvarez jr van de Ontwikkelingsbank (OBNA) heeft tijdens zijn redevoering, op vrijdag, gewezen op de vele projecten die reeds met gelden van deze instelling gefinancieerd zijn: sinds de oprichting in 1982 zijn in totaal 45 projecten gefinancierd; hiermee is ruim 5 miljoen gulden gemoeid. Het totale aantal aanvragen bedroeg in die periode 286, waarvan 76 in eerste instantie goedgekeurd werden, zei de vertegenwoordiger vande OBNA.

De Amigoe berichtte reeds uitgebreid over dit twee weken durende seminair, georganiseerd door lokale vakbonden in samenwerking met buitenlandse vakorganisaties. Een groot aantal Curaçaose en buitenlandse deskundigen hebben tijdens dit seminar, dat vorige week zondag begonnen is het woord gevoerd. Ook vinden "workshops" plaats. Op vrijdag wordt het seminar na een plenaire en evaluatie besloten.

Dezer dagen hebben diverse sprekers de aanwezige vakbondsmensen over hun "vak" ingelicht: Lionel Anthony ging in op het off- shore gebeuren en liet weten niet te verwachten dat deze sector nog verder zal groeien.

"We moeten blij zijn als we kunnen behouden wat we nu hebben", zei hij. Hij deed daarnaast een beroep de kosten verbonden aan de off- shore niet verder te verhogen, maar ze eerder te verlagen middels een algemene loonmaatregel. Een dergelijke maatregel werd zelfs toegejuicht door de ex- voorzitter van de Off-shore vereniging.

Drs Freddy Curiel liet in een vrij felle speech weten dat het uitblijven van een effectenbeurs tot nu toe te wijten is geweest aan een groot aantal factoren, waaronder niet op de laatste plaats het optreden van de overheid en de "geldschieters."

Curiel's boodschap luidde over te gaan tot een bescheiden opzet van een effectenbeurs na wijziging van een aantal aspecten van de huidige financiele struktuur.

Kritiek uitte hij op de overheid die in dit verband "verkeerde prioriteiten" stelde, de financiele instellingen die zich steeds conservatief en huiverig hebben opgesteld, het misbruik door overheden van geleend kapitaal, het gebrek aan vertrouwen in de gemeenschap in het eigen kunnen waardoor kapitaal- export plaats vindt, een te van Nederland afhankelijke mentaliteit, het gebrek van deelname van de werknemer in het economische gebeuren en het uitblijven van goede informatie over mogelijkheden op het gebied van investeringen.

Drs Curiel zei verder dat de "investerings- aspiraties" duidelijk zullen moeten toenemen, terwijl hij daarnaast wees op het grote knelpunt om nu een effectenbeurs op te zetten: het gebrek aan financiele middelen.

Voorts noemde hij de vele voordelen, waaronder toename van het totale spaarvolume, toename van het aantal investeringen en verbetering van de "kwaliteit" van de gemaakte investeringen.

Curiel noemde de onlangs opgerichtte "Korpodeko" een stap in de goede richting, maar zei het beginkapitaal 7,5 miljoen gulden aan de lage kant te vinden. Hij waarschuwde ervoor dat hoewel het opzetten van een effectenbeurs aan te raden is, goede planning nodig is omdat het effect anders averechts zal blijken.

In zijn speech over de Ontwikkelingsbank bleek de heer Alvarez tamelijk positief: naast een uitgebreide uitleg over de opzet van de OBNA gaf hij een overzicht van de aanvragen en de uiteindelijke goedkeuring van projecten. Hiervan gingen 22% naar de landbouw en 40% naar de industrie- sector. In totaal werden als gevolg van de gefinancieerde projecten 72 arbeids- plaatsen geschapen. Door tussenkomst van de OBNA werden daarnaast 53 arbeidsplaatsen behouden. De heer Alvarez had tot slot een "goed nieuwtje": de vestiging van een project in de industrie-sector, waarmee een investering van ruim 1 miljoen dollar gemoeid is en dat aan 85 man werk zal bieden, waarvan 45 permanent.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Overwegend half bewolkt, tijdelijk zwaar bewolkt met voornamelijk in de nacht en vroege ochtenduren kans op een plaatselijke bui. Matige oostelijke wind. OVERZICHT: Een zwakke storing in het oostelijk deel van het Caribisch gebied veroorzaakt aanvoer van enigszins vochtige en onstabiele lucht. Hierdoor zal in de komende 24 uur op de Benedenwindse eilanden vrij veel bewolking en een plaatselijke bui voorkomen.

Lezing in S.S.K.

WILLEMSTAD— Drs Cedric Eisden houdt op 25 april een lezing in het SSK, die als onderwerp heeft "De Beurs, haar markt, doel en mogelijkheden. De aanvangstijd is acht uur 's avonds.



WILLEMSTAD — Minister-president Maria Liberia- Peters opende gisteren het momenteel op Curaçao plaatsvindende interregionale seminar betreffende "Non conventional Water Resources Use" in Ontwikkelingslanden. Aan het seminar, dat een vervolg is op een in 1977 gehouden wereld- conferentie, nemen een groot aantal deskundigen uit verschillende landen deel.

Dominicaanse consul naar Sint Maarten

Dood vrouwen 1 week geleden al via radio Sint Thomas gemeld

WILLEMSTAD/ PHILIPSBURG — Precies 1 week geleden heeft een radio- station van Sint Thomas de verstikkingsdood gemeld van vijf vrouwen die per container vanuit Sint Maarten naar dat Amerikaanse eiland vervoerd zijn. Dit bericht dat direct overgenomen werd door het Sint Maartense radio- station PJD- 2 is sindsdien ontkend. Inmiddels heeft het tot enorme controverse geleid: een nieuw element vormde gisteren de verklaring van de Consul van Santo Domingo op Curaçao, Fabre, die bevestigde dat vijf personen van de Dominicaanse nationaliteit, vorige week inderdaad tijdens het transport per container naar Sint Thomas het leven hebben verloren. Amerikaanse- en autoriteiten van het betrokken eiland, behorende tot de US- Virgin Islands, blijven het bericht ontkennen.

Verrassend was gisteren het bericht, gepubliceerd in twee Curaçaose kranten, waarin de Consul van de Dominicaanse republiek de dood van vijf en niet 28 vrouwen, zoals gemeld was, bevestigde. Hij zei dat het hier niet om prostituees zou gaan, maar personen die illegaal, via Sint Thomas, de VS wilden bereiken. Bij navraag vanmorgen bij zijn kantoor, bleek de heer Fabre inmiddels naar Sint Maarten afgereisd te zijn in verband met het onderzoek dat daar begonnen is.

Vanuit Sint Maarten vernam de Amigoe vandaag dat Inspecteur van politie Candelaria gisteren nog niet "officieel" op de hoogte was van de verklaringen van de Dominicaanse consul. Tegenover de Amigoe- correspondent verklaarde de politiefunctionaris dat evenwel een grondig onderzoek is ingesteld, waarbij ook nauw samengewerkt wordt met autoriteiten van Sint Thomas. Gezaghebber Richardson en de heer Candelaria hebben inmiddels tegenover de Sint Maartense radio bevestigd dat in het verleden gevallen zijn geweest van illegale personentransport en dat daarbij aanhoudingen zijn verricht. Over dit laatste geval kon de gezaghebber echter geen nieuwe informatie geven.

Uit uitvoerige persberichten van het Amerikaanse persbureau Associated Press blijkt dat autoriteiten van dat eiland en Amerikaanse justitiële autoriteiten alle berichten over de dood van de prostituees blijven ontkennen. Ondermeer de waarnemend gouverneur van het eiland, Julio Brady wordt in de AP-berichten aangehaald. Hij en politie- autoriteiten, die zeggen dat al dagen een onderzoek gaande is, wijzen het bericht echter vooralsnog van de hand. Het nieuws wordt daar als een "science- fiction" verhaal bestempeld. Het Franse blad "Le Matin" dat met een bericht hierover op zaterdag veel stof heeft doen opwaaien heeft op haar beurt in de zondag-editie de dood van volgens de correspondent op Guadeloupe 28 prostituees wederom bevestigd. Het blad stelt zelfs dat een van de slachtoffers door Sint Maartense autoriteiten geïdentificeerd is als Petrolla Serra, een Dominicaanse van 33 jaar die werkzaam zou zijn bij de eerder genoemde "Sporting Club" op Nederlands Sint Maarten.

Opvallend bij deze hele ontwikkeling was de uitzending, een week geleden via een radiostation op Sint Thomas, dat vijf vrouwen dood in een container waren aangetroffen. De radio van Sint Maarten die het bericht overnam kreeg bij nader onderzoek nul op het rekest.

Met de bevestiging van de consul van Santo Domingo gisteren is tevens een nieuw aspect aan het licht gekomen: autoriteiten op Curaçao, waaronder minister Navarro van Justitie bleken vanmorgen niet bereikbaar voor commentaar, terwijl de betrokken consul, zoals gezegd, vanmorgen in allerijl naar Sint Maarten gereisd is. Navarro verklaarde evenwel in het week -einde een onderzoek te zullen laten instellen. Uit verklaringen die Procureur- Generaal mr Nahr gisteren tegenover de Amigoe aflegde, bleek dat hij weinig aanknopingspunten ziet om een onderzoek te beginnen. Hij herhaalde dat een onderzoek zonder dat de lijken gevonden zijn moeilijk is. De heer Nahr verklaarde dat al de nodige werkzaamheden verricht zijn: "Alle autoriteiten hebben tot nu toe het bericht tegengesproken. Ik zou niet weten waar ik verder zou moeten zoeken," zei de PG. De verklaringen van de Dominicaanse consul waren op dat moment nog niet in de pers verschenen. Het is de Amigoe niet gelukt vanmorgen in contact te treden met de PG. Een bericht van de Associated Press meldt dat hij naar Sint Maarten zou reizen in verband met het onderzoek. Uit verklaringen echter die mr Nahr gisteren tegenover de Amigoe redactie afgelegd heeft, bleek niet dat de PG inderdaad naar dit Bovenwindse eiland zou gaan.

De met name ook in de internationale pers verschenen berichtgeving rond de dood van de Dominicaanse prostituees heeft, zoals we gisteren reeds meldden, veel reacties tot gevolg gehad: vragen van het CDA- Kamerlid mevrouw Evenhuis aan minister de Koning, waarin het parlementslid "opheldering" vraagt evenals een verklaring van het Curaçaose Comite voor mensenrechten volgden prompt. Uit een communique van deze organisatie blijkt dat men een onderzoek eist van Justitiële autoriteiten. Men stelt in dit verband dat de Antillen volgens de Staatsregeling de mensenrechten moeten respecteren. Eventuele maatregelen tegen ondermeer degenen die zich hieraan ("mensenhandel") schuldig maken, stelt het comite, zullen moeten voorkomen dat in de toekomst weer schending plaats vindt van de mensenrechten. "De berichtgeving in de lokale en internationale pers doet ons denken aan de "middle passage" (het transport van slaven in de 17de en 18de eeuw). De autoriteiten zijn daarom verplicht een diepgaand onderzoek in te stellen," aldus blijkt uit een communique van de menenrechten- organisatie.

Voor ambtelijk overleg over SCNV

Steenbaar en Gomes-Casseres naar Caracas

WILLEMSTAD — Na de komst vandaag in Caracas van de Nederlandse afgevaardigde mr Van Lennep, zullen de heren Oscar Steenbaar en Clarck Gomes Casseres ook naar Caracas reizen waar men de Antillen zal vertegenwoordigen bij de ambtelijke besprekingen vooruitlopende op het "politiek" overleg inzake het voortbestaan van Shell Curaçao.

Premier Liberia- Peters bevestigde vorige week reeds tegenover de Amigoe dat Steenbaar en Gomes Casseres afgevaardigd zullen worden. De premier heeft gisteren een bespreking gehad met de voltallige commissie die tot nu toe de Antilliaanse en Curaçaose regering bij de besprekingen met de Shell vertegenwoordigd heeft.

De besprekingen over de Shell zullen, zoals bleek uit het gisteren gepubliceerd interview met mr Van Lennep, gefaseerd verlopen. De vergaderingen die morgen beginnen en vrijdag afgerond worden zullen moeten uitwijzen of politiek overleg, waarbij de betrokken ministers aanwezig zullen zijn, enige zin heeft.

In Antilliaanse regeringskringen wordt verwacht dat zo'n "top" in mei gehouden wordt. De Antillen heeft van de Shell tot eind juni de tijd gekregen een oplossing te vinden voor de voorwaarde inzake de overname van twee- derde van de aandelen.

Over monetaire aspecten status aparte

PNP-Statenlid McWilliam wil overleg met Nederland

WILLEMSTAD — Ook PNP- fractievoorzitter in de Staten Rufus McWilliam voelt voor een toetsings- conferentie zoals door de voorzitter van de Coördinatie- commissie prof mr Jos Kapteyn enkele dagen geleden, als middel om de voorbereidingen voor de status aparte van Aruba te evalueren, gesuggereerd. McWilliam verzond althans vandaag een brief naar een vijftal ministers, waarin hij om een bijeenkomst van de RTC- partners verzocht.

De bijeenkomst hoeft niet perse van een zelfde "omvang" te zijn als bij de Ronde Tafel Conferentie het geval was, lichtte hij vanmorgen tegenover de Amigoe toe. Die kan ook, mits de drie partners, Aruba, Nederland en de Antillen van Vijf daarin vertegenwoordigd zijn, in een kleiner verband plaatsvinden, aldus de voorzitter van de PNP- fractie in de Staten.

In een vandaag verzonden schrijven aan de ministers Van Algemene Zaken (Liberia- Peters), van Staatkundige Structuur (Croes), van Herstructurering van de Antillen van Vijf (Rozendal), van Financiën (De Paula) en van Economische Zaken (Mansur), zegt McWilliam de jongste ontwikkelingen met betrekking tot de politieke, financiële, economische en monetaire samenwerking tussen Aruba en de Antillen van Vijf na 1 januari 1986, met belangstelling te hebben gevolgd. Volgens het Statenlid is inmiddels dit toch al gecompliceerde punt er allerminst eenvoudiger op geworden. "Vooral nadat de Antillen van Vijf op St Maarten het op de RTC overeengekomene ten aanzien van de politieke samenwerking met Aruba, en daaruit voortvloeiende hechte samenwerking op financieel, economisch en monetair terrein, afwezen".

McWilliam stelt uit de mond van Kapteyn vernomen te hebben dat deze van mening is dat de kwestie dermate belangrijk is dat Nederland, als partij in de gemaakte accoorden, hierin eveneens moet worden betrokken. Het Statenlid zegt de mening van de voorzitter van de Coördinatie- commissie met voldoening te hebben vernomen omdat dit het standpunt van de coalitiepartijen bij de regerings- formatie omtrent deze materie bevestigt en onderstreept. Die wezen er volgens McWilliam al eerder op dat Nederland in de monetaire problematiek moet worden betrokken.

De situatie analiserend, zegt het Statenlid te willen stellen dat elke koppeling van een officiële Arubaanse munt aan de Antilliaanse munt, impliceert en zelfs noodzakelijk maakt, dat er een hechte samenwerking op financieel, economisch en monetair gebied bestaat tussen de Antillen van Vijf en Aruba. "Als dat niet mogelijk is, kan er ook geen sprake zijn van koppeling van de één aan de ander, waarbij dezelfde goud- en deviezen- voorraad als dekking gebruikt wordt. Het andere alternatief", aldus McWilliam, "is feitelijke scheiding van de goud- en deviezenvoorraad tussen Aruba en de Antillen van Vijf".

Resumerend zegt het Statenlid in zijn schrijven, dat de punten die thans ter tafel liggen, zaken zijn van transcendentale betekenis voor beide landen, die een diepgaande en ernstige studie behoeven. "Elk avontuur in deze zal funest zijn voor elk der landen of voor beiden. Om de noodzakelijke stabiliteit en het vertrouwen te handhaven, dan wel te herstellen, voor wat betreft onze economische sitiuatie, is het noodzakelijk dat wij ook de andere partners in deze, zijnde Nederland, bij het zoeken naar oplossingen voor deze materie, gaan betrekken. Elke financiële instabiliteit en deviezen- vlucht, zal op het laatst voor zowel de Arubaanse munt als wel voor de Antilliaanse, onherstelbare schade kunnen aanrichten".

Het Statenlid besluit zijn brief met het dringende verzoek aan de desbetreffende ministers om weliswaar voort te gaan met de voorbereidingen voor de status aparte van Aruba, maar tezelfdertijd op korte termijn in samenwerking met Nederland een vergadering te beleggen tussen alle RTC- partners. Die vergadering kan volgens hem in Nederland, dan wel op de Antillen plaatsvinden. Belangrijk is echter wel dat de vergadering wordt gehouden alvorens in juni van dit jaar de Staten Generaal het uittreden van Aruba uit de Antilliaanse constellatie behandelen.

Door middel van de vergadering denkt de PNP- fractie- voorzitter tevens te kunnen vermijden dat Nederland een reden krijgt om het uittreden van Aruba tegen te gaan. "Mijn verzoek is om te benadrukken dat wij onze problemen niet met een polemiek via de communicatie- media oplossen, maar integendeel eerder zullen verslechteren, terwijl het thans juist noodzakelijk is dat alle partijen die bij de RTC aanwezig waren, als volwassenen met elkaar aan tafel willen zitten om dit probleem op te lossen in het belang van onze landen".

Het verzoek om een conferentie van de PNP- partners zal, zo melden politieke waarnemers, tevens inhouden dat tijdens het deze week op Bonaire te houden topoverleg tussen de Antillen van Vijf en het daaropvolgende politieke overleg met Aruba, door de PNP mogelijk geen beslissingen zullen worden genomen. Een dergelijke conferentie, die overigens gisteren nog door DP- minister van Herstructurering van de Vijf, Frank Rozendal werd afgewezen met ondermeer het tijdrovende aspect daarvan als argument, zal waarschijnlijk door de PNP deze week worden aangevoerd als dringend noodzakelijk, alvorens de partij zich over met name de monetaire aangelegenheden zal willen uitspreken.

Verkeer eist slachtoffer

WILLEMSTAD— Het verkeer heeft zij achtste verkeersslachtoffer geëist. Vanmorgen is de 25- jarige Christoffer Gan bezweken aan zijn verwondingen, die hij zondag opliep, toen hij met zijn motor in botsing kwam met een auto. De aanrijding vond plaats op de Commancheweg. Het slachtoffer botste tegen de auto die op dat moment een bocht maakte naar links en hierbij niet voldoende ruimte openliet voor de doorgang van de motor. Christoffer Gan was student aan de UNA.

Premier Liberia in nationale rede

Antillen moeten tering naar de nering zetten

WILLEMSTAD — Alhoewel de regering verwacht als gevolg van de onlangs afgekondigde bezuinigingsmaatregelen de overheidsuitgaven met circa veertig miljoen gulden terug te kunnen brengen, zal dit niet voldoende zijn om begrotings- tekort van het Land volledig te elimineren. De resterende dertig miljoen gulden op het zeventig miljoen bedragende tekort zal, zo verklaarde gisteren premier Maria Liberia- Peters in een nationale rede, door middel van een verhoging van de overheids- inkomsten gedekt dienen te worden.

De premier, die in haar toespraak voortdurend verwees naar de recent afgekondigde maatregelen, liet er geen twijfel over bestaan dat alle sectoren binnen de Antilliaanse maatschappij een bijdrage zullen moeten leveren voor wat betreft de noodzakelijke verbetering van de Antilliaanse omstandigheden op met name socio- economisch gebied. Wel zal er, herhaalde Liberia eerder gedane uitspraken, zoveel mogelijk rekening worden gehouden met de minder draagkrachtigen in de gemeenschap.

De bewindsvrouwe wees er gisteravond evenzo op dat een algemene inkomens- korting van vijftien procent welhaasr onvermijdelijk zal zijn. Alle studies, zowel op lokaal als op internationaal niveau, wijzen uit dat een dergelijke inkomens- maatregel dringend noodzakelijk is. De aanbevelingen hieromtrent, aldus premier Liberia, werden overigens door alle deelnemers aan het op Curaçao gehouden socio- economisch topberaad, ondersteund. Teneinde de maatregelen een zo integraal en uitgebalanceerd mogelijk karakter te geven, is de regering vastbesloten een strikt prijzen- beleid, alsmede een stringente controle van de tarieven, toe te zullen passen, voegde zij daar aan toe.

De tering moet naar de nering worden gezet en met name de consument dient een bewuster en verantwoordelijker bestedings- patroon te volgen, vindt de minister- president. Zij deed daarom een dringend beroep op de gemeenschap de uitgaven tot het hoogst noodzakelijke, dan wel vooral tot de artikelen van eerste levensbehoefte te beperken. Ondernemers en importeurs kunnen daarin ook een steentje bijdragen, gaf zij te kennen. Ook voor hen ziet zij een taak weggelegd. Die kunnen er niet onderuit, zei de premier, dat ook zij deel uitmaken van de gemeenschap.

Zij waarschuwde ervoor dat, ook indien de Shell voor Curaçao kan worden behouden, de problemen zeker niet veel minder zullen worden. Aan het bruto nationaal product droeg Shell in 1973 nog circa 35 procent bij, voerde zij aan. Dat percentage daalde inmiddels aanzienlijk en bereikte vorig jaar de 21 procent. De prognose is, aldus Liberia, dat ook indien de Shell- raffinaderij op het eiland in operatie blijft, de bijdrage van het bedrijf aan het bruto nationaal inkomen zal dalen tot rond de twaalf procent. Met dit vooruitzicht voor ogen zal daarom des te harder moeten worden gewerkt aan het ontwikkelen van middelen om andere bronnen te zoeken die een substantiële bijdrage aan de Antilliaanse economie kunnen leveren.

Onontbeerlijk in deze is een verbetering van het investerings- klimaat, haalde zij in navolging van eerdere verklaringen aan. Maatregelen van de kant van de regering kunnen van positieve invloed zijn op dit investerings- klimaat, meent zij. De premier waarschuwde er evenwel tegelijkertijd voor dat deze maatregelen weliswaar resultaten zullen kunnen opleveren; die resultaten moeten niet op korte termijn worden verwacht. Op middellange, dan wel lange termijn zullen pas die maatregelen hun vruchten gaan afwerpen. Om er tezijnertijd de voordelen uit te kunnen putten, moeten de maatregelen echter wel ogenblikkelijk worden getroffen, verklaarde premier Maria Liberia- Peters met klem.

AI voert tot 1 juli actie

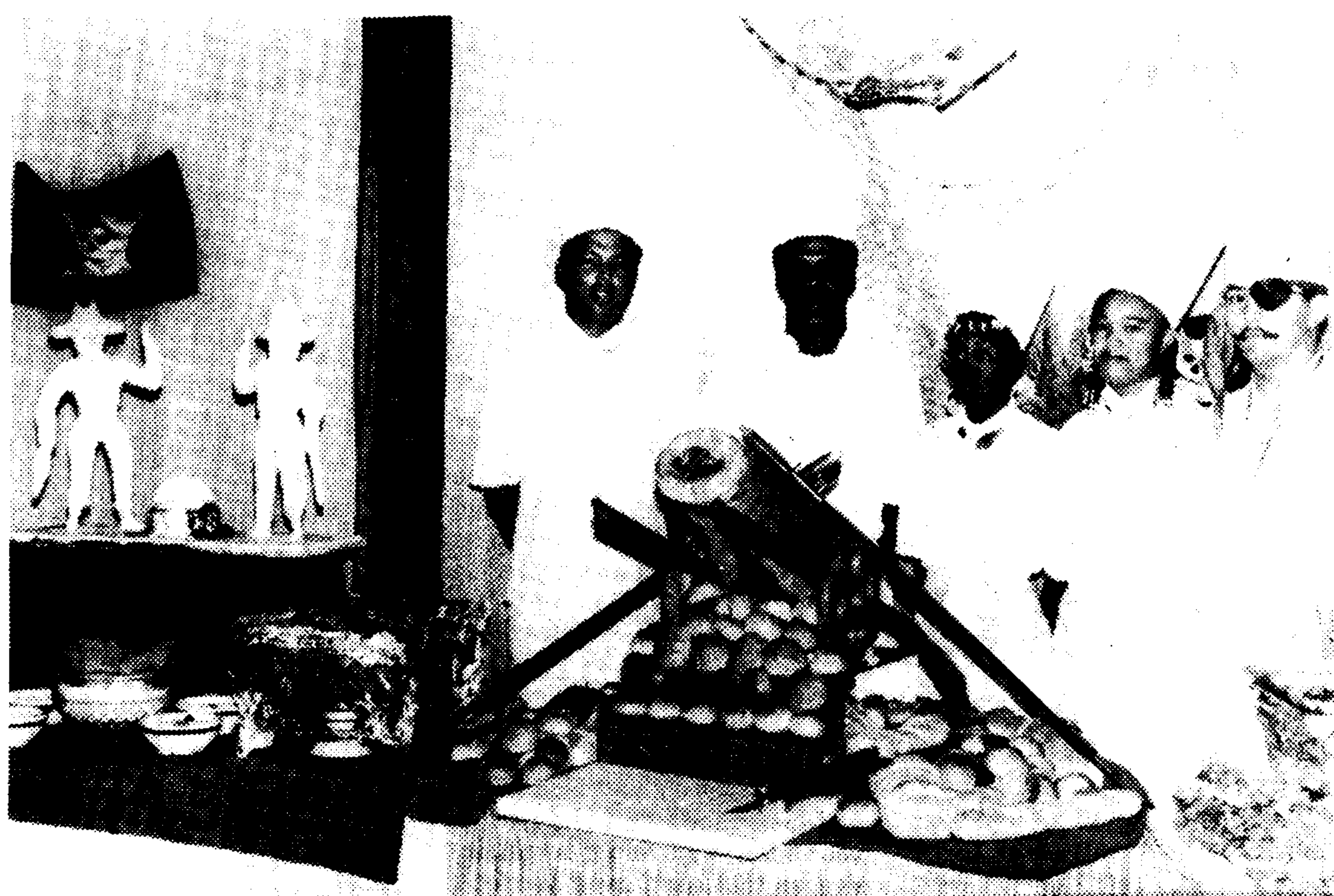
Haiti en de mensenrechten

ORANJESTAD — Vanaf 13 maart tot 1 juli voert Amnesty International een aktie om de treurige mensenrechten- situatie op Haïti onder de aandacht te brengen.

"In het land van Jean Claude Duvalier, alias Baby Doc, president voor het leven, krijgt 1% van de bevolking 44% van het nationaal inkomen, terwijl 75% van de bevolking werkeloos en analfabeet is en onder de absolute armoedegrens leeft. Alle aanleiding voor een aktieve oppositie, zou je zeggen, maar de aanhang van de grootste oppositiepartij past in twee autobussen". Aldus een artikel in Wordt Vervolgd, de maandelijkse uitgave van A.I. afdeling Nederland, die ruim 80.000 leden telt. Het artikel is „verlucht" met afschuwelijke foto's van ranselende tontons macoutes (gemaskerde boemannen), de beruchte veiligheidsdienst die tenminste 9000 leden telt en zelfs het fluisteren over politiek gevaarlijk maakt.

Het artikel doet een greep uit de daden van het schrikbewind op dit voor onze eilanden zo dichtbij gelegen oord. Zo vertelt het de geschiedenis en het treurige einde van de Haïtiaanse Liga voor de Rechten van de Mens, de vakbonden en de persvrijheid. Vooral het laatste verhaal is van een wrede ironie: 5 mei 1984 werd door Duvalier uitgeroepen tot "Dag van de Pers", waarbij hij zich uitriep tot "Beschermer van de Persvrijheid". Vier dagen later kwamen twee reeds lang niet meer verschenen kritische bladen uit. Eén dag later verbood Duvalier beide bladen omdat het politieke publikaties waren.

Wie meer wil weten over schendingen van mensenrechten op Haïti en in andere landen en wat er mogelijk aan gedaan kan worden, kan terecht op de schrijfavond van Amnesty International, afdeling Aruba op woensdag, 24 april om 8 uur 's avonds in de leeszaal van de Openbare Bibliotheek.





ORANJESTAD — Zeer attractief en druk bezocht was zaterdagavond de derde culinaire show in het Bushiri Beach Hotel, georganiseerd door het Aruba Hotel and Trade Training Centre. Het geheel had een kleurrijke sfeer waarbij de deelnemers(sters) hun beste kunstwerk, opmaak en drank toonden. De kunstwerken gemaakt uit boter, vet en ijs, bestonden uit diverse onderwerpen uit bepaalde Caribische gebieden. Het publiek werd eerst in de gelegenheid gesteld al het werk van de leerlingen te bewonderen en daarna te proeven. Bij de eetwedstrijd werd «The Pirates Gang» winnaar (zie foto) gevolgd door de andere groepen «Dutch Cuisine» (zie foto) en Aloha of Haway, The Four Seasons en The Antillian Folklore.

Beatrix-badminton

ORANJESTAD — Op 25 en 29 april organiseert de Badminton Bond Aruba (BBA) wederom zijn traditionele Beatrix-toernooi. Er zal gespeeld worden in alle klassen (A, B, C en Junioren) en in alle onderdelen. De wedstrijden beginnen om zeven uur in de sporthal in Santa Cruz.

WAARSCHUWING
De commandant MSKSAVANETA maakt bekend dat op 26 april 1985 van 07.00 tot 13.00 uur een gevechtsschietoefening wordt gehouden op Californië. Er wordt op landdoelen geschoten. Het gebied zal met rode vlaggen en waarschuwingsborden worden afgezet.

Met 16-2 zege behaald

Richmond slaat Athletics KO

SAN NICOLAS — Een grote 16-2 knockout- overwinning behaalde Richmond gisteravond op Athletics. Het was de derde achtereenvolgende zege voor Richmond in de nog jonge baseball- competitie. Voor Athletics was het de derde nederlaag in successie zonder winst.

Deze eenzijdige wedstrijd duurde door de knockout- stand slechts 7 innings. Opvallend waren de niet minder dan elf errors die door Athletics gemaakt werden en die mede bijdroegen aan de hoge uitslag. Richmond maakte 16 runs, 11 hits, 2 errors en Atheltics 2 runs, 5 hits, 11 errors. Brigilio (Buchi) Croes werd winnende pitcher voor Richmond en Renny Lacle verliezer voor Atheltics. Rolando Cooks (Athletics) bleek de beste batter te zijn met 1 hit in 1 keer aan slag.

De baseball- competitie wordt morgenavond in het Elias Mansur Ballpark voortgezet met de ontmoeting Nevada - Marlboro.

Deelnemers motivatiecursus Pastoraal plan:

Verdieping ontvangen informatie en werkgroepen in parochies nodig

(van een medewerker)

ORANJESTAD — Vijfenzestig pastorale medewerkers hebben op 18, 19 en 20 april met veel enthousiasme de motivatie- cursus pastoraal plan bijgewoond. Van de uit Curaçao afkomstige pastores Plata, Flavianus en Frehe, allen leden van de coördinatie- commissie pastoraal plan welke vorig jaar door de bisschop werd ingesteld, kregen de pastorale medewerkers een uiteenzetting van de methodologie vanwaaruit men een pastoraal plan kan opzetten en werd ook de noodzaak van een dergelijk plan onderstreept.

Gebrek aan motivatie voor het evangelisatie- werk, aan eendracht en samenwerking, onverschilligheid bij mannen en bij de jeugd ten aanzien van de kerk, weinig standvastigheid in eigen geloof: dit waren onder andere de bezorgdheden van de participanten, welke zij aan het begin van de cursus hebben uitgesproken.

Aan de hand van Bijbelteksten werd er een opsomming gemaakt van de karakteristieken van een goede herder. Hiermee werd het woord pastoraal belicht. De tweede avond werd nagenoeg in haar geheel in beslag genomen door de uiteenzetting van de methodologie en de basis van waaruit men het pastoraal plan wil opzetten. Ook de achtergrond van het coördineren van het pastoraal werk werd, met enige nadruk op het tweede Vaticaans Concilie, de bisschoppen- conferentie van Puebla en de brief van de bisschoppen uit het Caribisch gebied, «Rechtvaardigheid en Vrede» uit 1975, uitgelegd.

Pastoor Plata gaf de laatste dag op uitbundige wijze een uiteenzetting van het belang van het aspect «Communicatie» binnen het opstellen van een dergelijk plan. Zowel het geloof zelf alsook de mens heeft beelden, heeft symboliek nodig. Wij zijn in onze manier van communiceren steeds meer verbaal geworden. Ook de kerk heeft veel van haar symboliek achterwege gelaten, terijl het daar rijk aan is. Daarentegen weten handel en publiciteits- media wél waar beelden symboliek toe dienen, maken daar rijkelijk gebruik van om de mens van alles voor te schotelen. Een pastorale medewerker moet het geloof uitdragen, meedelen en dat kan hij heel goed doen met beelden. "Het geloof vormt de garantie / zekerheid voor wat wij verlangen (Hebr. 11,1)".

Uit de evaluatie- formulieren blijkt dat de participanten graag een Aruba willen zien, dat met standvastigheid in het geloof en daardoor ook met hoop, zoals die in het Christelijke traditie naar voren komt, de toekomst tegemoet gaat. Volgende stap binnen het geheel is nu een verdieping van de informatie zoals tijdens de cursus gepresenteerd en het vormen van werkgroepen in de parochies, teneinde de concrete werkelijkheid in al haar aspecten te bestuderen.

...beelden van de motivatie- cursus voor het pastorale werk; broeder Flavianus aan het bord en een overzicht van de belangstelling...



Uitbetaling van onderstand

ORANJESTAD — In verband met de vrije dagen op 30 april en 1 mei zijn veranderingen aangebracht in de dagen waarop onderstand wordt uitbetaald. Op maandag 29 april wordt onderstand betaald in Oranjestad en Santa Cruz ('s morgens en 's middags), Savaneta ('s morgens alleen) en Paradera ('s middags alleen). Op donderdag 2 mei geschiedt dit in San Nicolas ('s morgens en 's middags) en Noord 's morgens alleen).

Video Center wint eerste wedstrijd van Mansur

Wegenbouw plaatst zich voor softball AA-finale

ORANJESTAD — In de Kibrahacha League (heren AA-klasse) van de Arubaanse softball- competitie wist Arubaanse Wegenbouw (AWB) zich als eerste finalist te plaatsen. AWB won in het Kibaima Ballpark beide semifinale-wedstrijden tegen Athletics met 8-7 en 8-4.

In de eerste wedstrijd maakte AWB 8 runs, 8 hits en 3 errors met Alfred Rafaela als winnende pitcher. Athletics / Seguros Aponte had 7 runs, 6 hits en 2 errors met Manuel Lopez als verliezer. Deze wedstrijd werd in extra innings beslist op een homerun van Tirso de Luvio. Beste batter van de wedstrijd was Nicolas Angela met 3 hits in 4 beurten.

Het verloop van de tweede wedstrijd was: 8 runs, 6 hits, 3 errors voor AWB en 4 runs, 10 hits en 5 errors voor Athletics. Ditmaal was Silvo Flanegin winnende ptcher voor AWB en Albertico Kock de verliezer voor Athletics. Raymundo Vries (Athletics) leverde als beste batter een voortreffelijke prestatie van 4 hits in evenveel beurten.

In de semi- finale tussen Aruba Video Centre en Mansur behaalde eerstgenoemde ploeg een 9-3 overwinning en nam daardoor een 1-0 voorsprong op Mansur. Video Centre noteerde 9 runs, 12 hits, 0 error en Mansur 3 runs, 5 hits en ook geen error. Wiwi Maduro werd de winnende pitcher en Boy Lacle de verliezer. De beste slag- prestatie was voor Jozef Albus, die 3 hits in 4 beurten had.

In de Kwihi league (heren A-klasse) nam Coca Cola de voorsprong op Warawara Stars door met 4-0 de eerste semifinale-wedstrijd te winnen. Coca Cola maakte 4 runs, 4 hits, 0 error en Warawara Stars geen run, 4 hits en 1 error. Winnende pitcher: Rodney Geerman en verliezer: Wilfrido Thiel. De beste batters waren: Michael Hoek (C. Cola) en Vale Geerman (W. Stars) met een hit in twee beurten.

In de overige wedstrijden behaalde WRH / Amstel een 12-2 zege op Jani's, terwijl Pasteleria Estrella met 6-3 won van Daimari Stars.

De Kort-raadsvergadering gaat pas vrijdag 3 mei verder

ORANJESTAD — Wederom kon de vergadering over benoeming van De Kort tot directeur van de Ontwikkelings Bank geen doorgang vinden. Vanmorgen om negen uur opende voorzitter Pedro Bislip de vergadering en nodigde de fractie- leiders en onafhankelijken uit voor overleg over de uitgebrachte juridische adviezen. Hij schorste voor een kwartier doch het duurde tot kwart over tien voordat de vergadering hervat kon worden. Toen deelde de voorzitter mede dat de afdeling Algemeen en Juridische zaken een aanvullend advies zal uitbrengen. In verband met het feit dat deze week politiek overleg plaatsvindt en volgende week twee vrije dagen zijn, schorste hij de vergadering tot volgende week vrijdag half negen.

Toerisme iets minder in maart

ORANJESTAD — Het Arubaanse toerisme kende in de afgelopen maand een daling van 1,4%, vergeleken met maart vorig jaar. Het aantal toeristen bedroeg vorige maand 19.456 tegen 20.684 toeristen in maart vorig jaar. Het toerisme uit Venezuela ging achteruit van 2.240 (1984) naar 1405 (1985) en dat uit Canada van 1171 (1984) naar 301 (1985). In tegenstelling daarmee nam het aantal bezoekers uit de Verenigde Staten toe: van 14.745 (1984) tot 15.552 (1985). Gedurende de afgelopen maand kwamen verder 10.679 toeristen met cruise- schepen aan. Vorig jaar maart bedroeg dit aantal 2396 cruise- toeristen.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama en Piet Soda Fountain.

NOORD: Panaderia Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnenzijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD (I): 20.15 uur *Village Dream* (18 jr.).
(II): 20.45 uur *The Exterminator* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Magnificent Seven* (18 jr.).

* * * * *

BOTICA'S: Oranjestad: Nacional, tel.: 26244; San Nicolas: San Lucas, tel.: 45119.

* * *

WACHTREGELING DOKTOREN
San Nicolas en Savaneta: dokter O.L. Ponsé, via Centro Clinica San Nicolas / Hospitaal, tel.: 48833/24300.

* * * * *

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115).

* * *

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad) **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62.

EXPOSITIE
BIBLIOTECA PUBLICO DI ARUBA (tijdens kantooruren): tentoonstelling handenarbeidstukken en tekeningen schoolkinderen over «Himno y Bandera».

ARUBA CONCORDE HOTEL: Colombiaanse kunst in de lobby.

SECRETARESSENWEEK: 19.00-22.00 uur «office machines exhibition» - Americana Hotel (ballroom).

CURSUS: 20.00-23.00 uur voor personeel speelscholen.

PROTESTANTSE GEMEENTE: 19.00 uur belijdenis- kathechisatie - bij ds. Van den Doel.

CLUB DON BOSCO (San Nicolas): aanvang handenarbeidcursus voor kinderen van 8-12 jaar.

SPORT
IDEFRE: 19.30 uur domino- toernooi: DOW vs Gezondheidsdienst - Trappersclub.

* * * * *

WOENSDAG
DIVERSEN
ARUBA WEIGHTLIFTING ASSOCIATION: 17.00-19.00 uur training gewichtheffen - Sportcentrum Noord.

YMCA: 16.30 uur handenarbeidcursus o.l.v. mevr. Norma Beukenboom.

ZWEM- EN WATERPOLOCLUB «ARUBA MARLINS»: 17.00-18.00 uur Eagle Beach (selectie.

SECRETARESSENWEEK: 12.15 uur (Int. dag van de secretaresse) lunch met verkiezing Boty en Soty - Americana Hotel; 16.00-18.00 uur «office machines exhibition» - Ballroom Americana Hotel.

MOKO ZOO RANCH: hele week geopend (**maandag t/m zondag**) van 10.00-18.00 uur.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Kerkstraat 17C, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (**openingstijden**)
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur ('s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, dinsdag en vrijdag van 09.30-12.00/13.30-17.30 uur; woensdag- en donderdagochtend gesloten, in de middaguren geopend; woensdagmiddag geopend tot 19.00 uur.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA (**openingstijden**): dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba): Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur

* * *

TELEARUBA
DINSDAG: 18.00 Fat Albert; 18.30 Kiko ta saludable; 18.45 Telenovela: «Colorina»; 19.30 «13» Musical; 19.45 Pa un Aruba sigur; 20.00 Telenoticias; 20.30 Culturama (Dolphina: Who is training who?); 21.00 Panoramiek (Suriname); 21.30 Falcon Crest (Above suspicion); 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

WOENSDAG: 18.00 Studiosport; 18.45 Telenovela: «Colorina»; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Sanford (Call's illegal alien); 21.00 More real people; 21.30 Football from Germany (Werder Bremen vs Bayer Muenchen); 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

Andicury werkzaamheden in Colombia verlopen naar wens

Astec: meer ferrylading dan verleden jaar geladen, gelost

ORANJESTAD — Uit een gesprek dat de Amigoe op verzoek had met de heren Guus Genser (waarnemend directeur van de APPA), M.J. Schoon (directeur van de ASTEC) en J. Gavidia (loods) blijkt het met de problemen met de Andycury in Colombia en de problemen in de haven — waarover de laatste tijd nog al wat negatieve berichtgeving viel te lezen — best mee te vallen. De Andycury doet het in Colombia goed en komt midden mei naar Aruba om op kosten van de firma Weismuller — die het schip voor de kolenproject-transport te Bahia Portete in Puerto Bolivar heeft gehuurd — een automatische trommel op het dek te bouwen, zoals de schepen van Weismuller ook kennen en het werk zal vergemakkelijken. De berichten dat het ferry- vervoer met dertig procent achteruit zou zijn gegaan door de verhoogde tarieven van de ASTEC konden ontzenuwd worden met overzichten van de eerste drie maanden van dit jaar, waaruit bleek dat het laden en lossen van de ferry wat vracht betreft met 250.9 ton oftewel 7.6% is gestegen.

Uit het gesprek kwam naar voren dat het bij de problemen met de container- kraan voor het lossen van de «Cargoyle Express» de mobiele kraan de containerkraan niet kon vervangen. Het schip ondervond overigens geen vertraging, wel bleven enige containers achter. Wat het niet-lossen van de «Mary» op Goede Vrijdag betreft zette de heer Schoon uiteen dat overeenkomstig de van kracht zijnde cao tussen ASTEC en UPA op Goede Vrijdag geen werk wordt verricht. De rederij was hiervan op de hoogte en besloot derhalve het schip op Aruba te laten wachten. De volgende dag werd het schip met behulp van de eigen scheepskranen ruimschoots binnen de voor de hoeveelheid containers gestelde tijdslimiet gelost / geladen en vertrok 's avonds. De storing veroorzaakte in tegenstelling tot de berichten niet één seconde vertraging.

Wat de berichten betreft dat het vervoer met de ferry dertig procent achteruit is gegaan, deze kon de heer Schoon naar het rijk der fabeltjes verwijzen. Uit beschikbare gegevens blijkt dat de afgelopen drie maanden wat het laden en lossen betreft de volgende tonnenvracht werd behandeld, met tussenhaakjes de cijfers van dezelfde maand in 1984, januari 892.9 (1120), februari 865.8 (821) en maart 1788.2 (1355); totaal 3546.9 ton (3296) hetgeen een toename van 250.9 ton is oftewel van 7.6%.

ASTEC- directeur Schoon stelde dat het een feit is dat de ferry sedert januari 1985 continu meer lading brengt en van achteruitgang gedurende de weken voorafgaande aan de Paasweek is in het geheel geen sprake. Wat de opmerking van enige weken geleden van een scheepsagent betreft dat de ASTEC in plaats van kijkgeld nu droomgeld introduceerde, werd door de heren Genser en Schoon nog eens duidelijk gemaakt dat hiervan geen sprake is. Iedereen werd tijdig op de hoogte gesteld. Dat het lossings- tarief van een zak koffie nu zeven gulden zal gaan bedragen, noemden de heren belachelijk. Het tarief bedraagt vijf dollar per 1000 kilo's. Op Aruba geloste zakken koffie wegen doorgaans vijftig kilo. Hieruit blijkt dat het lossings- tarief 45 cent per zak bedraagt. Met nadruk wordt er nog eens gesteld dat men niet zoals eerder zomaar in de haven zijn eigen gang kan gaan wat bijvoorbeeld laden en lossen betreft. Dat komt de georganisatie van de haven zeker niet ten goede.

De heer Genser en Gavidia, die vorige week in Colombia een kijkje gingen nemen, vertelden de Amigoe nog dat zij eens hard hebben moeten lachen toen zij de bezwaren hoorden dat aan boord van de Andycury een video en tv waren meegenomen. Gelukkig dat we dat voor onze mensen hebben gedaan. Als je de woestijn en omstandigheden ter plaatse hebt ervaren, dan zou je je afvragen waarom er niet drie zijn meegenomen. Wat het meereizen van loods Gavidia betreft: dit moest gebeuren omdat de Andycury buiten de veertig mijlen ging en dan kan de kapitein, die alleen het diploma voor kustvaarders binnen de veertig mijlen heeft, het niet doen. Zoals bekend zijn de loodsen ook gediplomeerde stuurlieden voor buiten de veertig mijlen. Ook de kwestie van meenemen van meer personeel waarvoor de Colombianen toestemming wilden geven, is geen enkel probleem. Onder meer moeten de twee matrozen, die meegegaan zijn, hun Colombiaanse collega's opleiden. Zolang dit niet het geval is, blijven ze daar werken. Overigens is dit niet een werk dat je zomaar "eventjes" leert. De opvarenden van de Andycury moeten hard werken in Colombia. Geholpen wordt bij het overladen van kolen in een barge of schip. Dat betekent dat de boot twaalf uur achtereen naast een barge op en neer moet varen om te zorgen dat er gelijke belading plaats vindt. Daarna heeft men 12 uur vrij, 12 uur is het standby en dan is het weer 12 uur werken geblazen.



OP 3 EN 4 MEI zal de bekende Amerikaans / Antilliaanse zangeres «Krissy and Company» shows ten beste geven in de Surfside. De shows worden gepresenteerd onder de naam «A night with the stars» met zangers uit Aruba en Curaçao, te weten Claudius Philips, Freddy Gumbs en Ebony Braids. De muzikale begeleiding wordt verzorgd door Rudy Emerenciana en zijn orkest «Freshwater».

Voorzitter absent

Vergadering van RCOA niet doorgegaan

ORANJESTAD — De vergadering van de Raads Commissie Onafhankelijkheid Aruba (RCOA) vond vrijdagmiddag geen doorgang. Oorzaak was nadat men een uur vergeefs op voorzitter Betico Croes had gewacht, deze niet kwam opdagen (hij was met een persconferentie bezig — RED). De AVP, PPA en de handel besloten op te stappen. Namens de PPA deelde Frank Williams de Amigoe mede dat de PPA besloten heeft van nu af aan hoogstens een half uur te wachten, want het komt te veel voor dat men de leden lange tijd laat wachten. Na een half uur wachttijd stapt de PPA op.

Nisbet over Statenvoorzitterschap

Onder MEP-Statenleden moet geschikte kandidaat zitten

ORANJESTAD — Als in de huidige coalitie Aruba zes Statenleden telt, dan moet er onder dit sextet wel eentje zijn die de functie van Statenvoorzitter kan bekleden, vooral in deze periode waarin zeer belangrijke wetten voor Aruba bekrachtigd moeten worden. Dit verklaarde PPA-Statenlid, Benny Nisbet, naar aanleiding van een dagbladpublicatie waarin wordt gesteld dat de MEP Markes als Staten- voorzitter handhaaft en de MEP als argumenten hiervoor gebruikt: de kennis van Markes van het reglement van orde en het feit dat hij aan de stemming deelneemt.

Deze publicatie werd — aldus Nisbet — geen moment door de MEP weersproken. Hij vindt de argumenten een mep in het gezicht van de zes MEP- Statenleden. Immers indien gesteld wordt dat Markes zijn reglementen kent, dan klinkt dit alsof de Arubaanse Statenleden hun reglementen niet kennen. Wat betreft de participatie van Markes aan de stemming, is Nisbet van mening dat dit de geloofwaardigheid van Markes aantast en dat het erop lijkt dat de MEP de stem van Markes moet kopen om de staatkundige veranderingen er door te kunnen krijgen. Voor Benny Nisbet is dit laatste zeer moeilijk te geloven omdat het dezelfde Roy Markes is die geregeld benadrukt dat op 1 januari 1986 Aruba weg moet gaan omdat het Curaçaose volk dit alles beu is. Indien er een politiek akkoord bestaat dat de functie van Staten- voorzitter de MEP toekomt, dan ziet Nisbet niet in waarom dergelijke goedkope argumenten gebruikt moeten worden om te verhinderen dat een Arubaanse Statenlid op 14 mei Statenvoorzitter wordt.

Over uitspraken voorzitter Coördinatiecommissie prof. Kapteyn

Betico Croes verbijsterd en verontwaardigd; geen RTC nodig

ORANJESTAD — „Met verbijstering en verontwaardiging is door ons kennis genomen van Uw verklaring na afloop van de vergadering van de Coordinatiecommissie dat met het oog op de realisatie van de status aparte een nieuwe Ronde Tafel Conferentie gewenst is", zo laat de heer Betico Croes als algemene adviseur namens Aruba aan de voorzitter van de Coordinatiecommissie prof. Jos Kapteyn in een lange telexboodschap weten. De heer Croes is helemaal niet te spreken over deze uitlatingen waarbij volgens hem de heer Kapteyn het doet voorkomen alsof Aruba voor deze gang van zaken verantwoordelijk is.

De heer Croes haalt aan hoe op het topoverleg van juni 1984 tussen de Antillen van de Vijf en de Centrale regering besloten werd de RTC- conclusies 19 tot en met 24 (de vorm) af te wijzen. In een nadien verschenen schrijven van de toenmalige minister van Staatkundige structuur werd daaraan nog toegevoegd dat eveneens de inhoud werd verworpen. Men wenste echter wel alternatieve wijze van samenwerking. Ook minister De Koning liet toen de heer Croes als voorzitter van de RCOA weten dat er tussen Aruba en de Antillen van de Vijf naar een nieuwe vormgeving dient te worden gezocht. Vandaar dat besloten werd op zo kort mogelijke termijn te komen met alternatieve vormen van samenwerking. De RCOA tekende bij deze ontwikkeling aan dat zij zich onverkort gebonden achtte aan de RTC- conclusies. Deze staatkundige realiteit gebood Aruba echter mee te denken en te werken aan een structureel gewijzigde opzet. De heer Croes wijst er dan met voorbeelden op dat Aruba dit steeds weer in positieve zin heeft gedaan.

Hij haalt hierbij enige voorbeelden van vooruitgang in de besprekingen en voorbereidingen aan. Uw verklaring dat een nieuwe RTC noodzakelijk is met het oog op de status aparte voor Aruba sticht onnodige verwarring, aldus de heer Croes — ditmaal als algemene adviseur — aan prof. Kapteyn. De direct betrokkenen krijgen zodoende een onjuist beeld van de stand van zaken. Naar verluidt zijn zelfs de leden van de commissie danig geschokt door Uw uitspraken. In dit verband wijst de heer Croes erop dat dit niet de eerste keer is, dat dit gebeurt. De heer Kapteyn krijgt het verwijt te horen met zijn uitspraak de Arubaanse zaak veel schade te hebben berokkend. Juist is het te stellen dat de Arubaanse bevolking recht heeft op de status aparte. In dit verband wijst Betico Croes erop dat vele deskundigen in de weer zijn met het uitzicht op een haalbaar resultaat. Daarvoor is geen nieuwe RTC nodig, maar het nodige vertrouwen, doorzettingsvermogen, realiteitszin maar bovenal respect voor degenen die in onderling verband bezig zijn met de uitvoering van dit proces. Tot slot van zijn telexboodschap aan prof. Kapteyn geeft de heer Croes de persmedia nog een veeg uit de pan: „Dezerzijds wordt U als voorzitter van de coordinatiecommissie als een der belangrijkste exponenten daarvan beschouwd. Vandaar dat de conclusie gerechtvaardigd is dat Uw woorden in een ander verband zijn gebezigd, dan de persmedia nu doet voorkomen".

Afschrift van deze telexboodschap werd gezonden aan de premiers van Nederland en de Nederlandse Antillen, minister De Koning, minister mr. Hendrik Croes en Frank Rozendaal, de Vaste Kamer commissie van de Staten Generaal, de Staten van de Nederlandse Antillen, de eilandsraden van de Nederlandse Antillen en de Raadscommissie Onafhankelijkheid Aruba.





SAN NICOLAS — Kort na zes uur werd gisteravond een felle uitslaande brand in de Sint Maartenstraat in de Village gemeld. Politie en brandweer rukten met groot materiaal uit, doch werden ook ditmaal in hun werk bemoeilijkt door het nieuwsgierige publiek dat even snel als de brandweer ter plaatse was. Het was haast onmogelijk bij het brandende huis te komen, dat temidden van andere houten huizen stond. Op een gegeven ogenblik moest de brandweer haar slangen door een huis leggen om toch maar het vuur te kunnen bestrijden. Volgens de eerste berichten zijn twee huizen volledig afgebrand. Kort voor half acht was de brandweer het vuur meester.

Ook de Lago- brandweer verleende hulp, terwijl de politie met extra versterkingen aanrukte om de omgeving te kunnen afzetten, zodat de brandweer behoorlijk haar werk kon doen. Een persoon werd aangehouden als vermoedelijke brandstichter, die in zijn woning begon. Het onderzoek is gaande.

Semi-finalisten softball bekend

ORANJESTAD — Uit cijfers van de softball- competitie blijkt dat Arubaanse Wegenbouw (AWB), Athletics Seguros Aponte, Aruba Video Centre (AVC) en Mansur de semifinale bereikten in de Kibrahacha League (heren AA-klasse).

De stand in deze klasse is als volgt: AWB 11 gewonnen, 3 verloren, Athletics 11-4, AVC 9-6, Mansur 7-8, Ballantine 4-11 en Plantenrust 2-12. Wat betreft de individuele prestaties gaven de cijfers tot afgelopen vrijdag het volgende beeld:

batters
William Gomez (Athletics) aan de kop met een slaggemiddelde van .400; Robert Alias (Athletics) .381, Luis Oduber (Mansur) .359, Wilbert Maduro (AVC) .342, Frans Hart (Mansur) .316 en José Kransen (AWB) .300.

pitchers
Alfred Rafaela (AWB) heeft 7 gewonnen en 1 verloren wedstrijd, Wilbert Maduro (AVC) 6-1, Manuel Lopez (Athletics) 4-1, Alberto Kock (Athletics) 2-0 en Beltrando Delany (AVC) 2-0.

homeruns
Regino Yrausquin (Athletics) voert deze afdeling aan met 2 homeruns. Na hem volgen met elk 1 homerun William Gomez (Athletics), Erwin Jacobs (AVC), Erwin Angela (AWB) en Luis Tromp (Ballantine).

Concorde verslaat Rebels met 11-4

Rockets begint competitie met 7-2 zege op Aruba Video

SANTA CRUZ — Op het veld van Aruba Video Centre vond zaterdagmiddag de opening plaats van de A-klasse baseball- competitie. In de openings- wedstrijd klopte Santa Cruz Rockets tegenstander Aruba Video Centre met 7-2.

De Rockets- zege kwam op naam van Vincent Williams, terwijl Victoriano Orman de AVC-nederlaag toegeschreven kreeg. In de zesde inning werden achter elkaar twee Rockets- homeruns geslagen door Vincent Williams en Tico Danies. Rockets maakte 7 runs, 9 hits, 5 errors en AVC 2 runs, 2 hits en 5 errors. Rudney Albertsz (Rockets) was de beste batter met 2 hits in 2 slagbeurten. AVC tekende in deze wedstrijd protest aan tegen de Rockets-speler Rudney Albertsz, die volgens het protest nog steeds lid is van AVC daar er geen overschrijving heeft plaatsgehad.

In de tweede wedstrijd op zondagmorgen in het Lago Sportpark behaalde Concorde een 11-4 overwinning op Rebels. Concorde maakte 11 runs, 9 hits, 3 errors en Rebels 4 runs, 7 hits en liefst 8 errors. Marcelo Kock werd winnende pitcher en Jeffrey Richardson de verliezer. Wilfred Bomba (Concorde) was de beste batter met 2 hits in 3 beurten.

Invoering black-box-tv wacht op decentralisatie

ORANJESTAD — In Telenoticias bevestigde de minister van Verkeer en Vervoer ing. Roland Lacle gisteravond dat het Bestuurscollege van Curaçao verzocht heeft nog geen vergunning te geven voor de zogenaamde «blackbox» totdat de decentralisatie heeft plaats gehad.

Ook op Aruba was de vergunning klaar voor de «blackbox-tv» om deze te geven aan de Aruba Home and TV Service, een dochter- maatschappij van Tele-Aruba. Ook hier zal gewacht worden tot TeleAruba in handen van het eilandgebied Aruba is overgegaan. Hierbij zal wel een clausule worden opgenomen dat de aandelen van de Blackbox nv in dezelfde handen moeten zijn als de nv die TeleAruba gaat beheren. De bewindsman wees erop dat in de hotels reeds tien jaar een «closed circuit»- systeem bestaat en dat deze ook vergunning heeft gekregen.

Kampeerproblemen besproken door KvK en de Ahata

ORANJESTAD — Zoals de Amigoe al berichtte hebben de besturen van AHATA en de Kamer van Koophandel de vele problemen, die zijn ontstaan bij het kamperen van honderden mensen gedurende de Paasweek aan de stranden, uitvoerig besproken. Men was het er over eens dat zonder uitstel maatregelen genomen worden genomen. Daarom werd een gesprek aangevraagd met de gezagshebber en de politie. Van de gebeurtenissen werd een rapport opgesteld. Verwacht wordt dat aan politie en gezagshebber verzocht zal worden om stringentere maatregelen tegen het kamperen te gaan nemen, vooral ook omdat deze wijze van kamperen het toerisme alleen maar schade toebrengt.

Renate Rubinstein schreef "Alexander"

Een indruk van de troonopvolger

DEN HAAG — Schepen zullen andere namen krijgen en ook de postzegels zullen ze moeten veranderen. Prins Willem Alexander zei het als een kind dat fantaseert over zijn toekomst en plezier heeft. Toen Renate Rubinstein, schrijfster van het boek „Alexander" dit afgelopen winter optekende, nam ze zich op slag voor kroonprins Willem Alexander te beschermen, desnoods tegen hemzelf.

De kroonprins wordt zaterdag achttien jaar en bereikt daarmee de leeftijd waarop hij troonopvolger mag worden. Zijn moeder vond dat te jong, maar het parlement besliste anders. Het boekje van Renate Rubinstein is volgens de schrijfster „gewoon de indruk die ik in de loop van een week kreeg van een jongen van bijna achttien". Die jongen is echter niet gewoon. Hij is in de wieg gelegd voor koning. Hij heeft niet die vrijheid van spreken die een ander heeft en is zich daarvan bewust. „Een intrigerend mengsel van behoedzaamheid en onbevangenheid", schrijft Renate Rubinstein.

Dat juist Renate Rubinstein een boek(je) over de kroonprins zou schrijven voor de staatsuitgeverij wekte nogal verbazing. Een verklaring daarvoor vindt men al direct aan het begin van het boek. Ze herinnert eraan hoe ze in 1966 handtekeningen vroeg om het protest tegen het huwelijk van Beatrix en Claus kracht bij te zetten. Aan het eind van het boek stelt ze dat de moderne parlementaire democratie zich beter laat combineren met zoiets archaisch als de monarchie dan met het socialisme. Ze concludeert, dat de huidige kroonprins voor een democratisch en vrij Nederland een heel geschikte koning zou zijn.

Volgens Renate Rubinstein kent de kroonprins de grondprincipes van de constitutionele monarchie en de grenzen die daardoor aan zijn voorkeur opgelegd worden. Als koning zou hij iemand als Janmaat ontvangen, omdat de kroonprins vindt dat hij in die functie boven de partijen hoort te staan. Willem Alexander wordt omschreven als iemand die het beneden zijn waardigheid vindt om te liegen en die een oprechte hekel heeft aan racisme. De kroonprins zou liever vrijgezel blijven dan gedwongen trouwen. Als hij echt met iemand zou willen trouwen, zou hij daarvoor zelfs bereid zijn afstand te doen van de troon. Over amoureuze aangelegenheden laat de kroonprins zich overigens niet verder uit.

De prins staat nu voor zijn eindexamen van de middelbare school. Hij volgt zijn opleiding aan een internaat in Wales. Als hij daarvoor slaagt, zal hij op 17 augustus in militaire dienst gaan en zijn voorkeur daarbij gaat uit naar de marine. Waar hij daarna, in september 1987 zal gaan studeren weet hij nog niet. Nee, zeker niet in Leiden. Daar studeerde zijn moeder ook en die praat bekakt, vindt de prins. De vorstin op haar beurt zou vinden, dat haar zoon „plat praat". Volgens Renate Rubinstein spreekt hij algemeen beschaafd, maar heeft de kroonprins er plezier in om allerlei dialecten te imiteren. Willem Alexander heeft gevoel voor taal, maar Frans is niet zijn sterkste kant.

Ook is de prins een fan van Koot en Bie en houdt hij van popmuziek. Gewone hobbies voor een jongen van achttien, die met ingang van zaterdag een uitkering krijgt van negen ton per jaar en deel zal uitmaken van de Raad van State. Wat hij geantwoord heeft op de vraag wat hij in dat college zal doen laat Renate Rubinstein in het midden. Wel stelt ze dat de oprechtheid van de kroonprins hem meer siert dan een braaf ingestudeerd antwoord. Ook wordt duidelijk, dat de prins de negen ton niet zelf mag besteden, maar dat het bedrag voor hem beheerd wordt. Hij zal moeten rondkomen van zijn wedde, zoals hij nu moet rondkomen van het zakgeld van maandelijks 105 pond, dat alle leerlingen van het Atlantic College in Wales krijgen.

Renate Rubinstein neemt het in haar boek op voor de kroonprins, die in tegenstelling tot zijn leeftijdgenoten niet zelf zijn weg zal kunnen bepalen in het leven. Tijdens de eerste vraaggesprekken werd nog een bandrecorder gebruikt, maar daarbij mocht de prins bepalen wanneer die aan zou blijven staan. „In elk interview zit iets van een verhoor en je moet dat mensen die niets op hun geweten hebben eigenlijk niet aandoen", aldus de schrijfster. Alexander zelf leek de reeks van vraaggesprekken meer te beschouwen als een examen.



LLANTWIT MAJOR — De aankomst van de kroonprins, vergezeld van zijn ouders, in september 1983 op het Atlantic College.

Ingaande morgen van kracht

Aanpassing circuit vereist legio verkeerswijzigingen

WILLEMSTAD — In verband met de in oktober geplande Grand Prix-autoraces zullen de komende maanden reconstructie- werkzaamheden moeten plaatsvinden. Met name bepaalde straten in Punda, die onderdeel van het circuit zullen vormen, zullen "omgebouwd" moeten worden, zo werd gisteren tijdens een persconferentie van de Dienst Openbare Werken (DOW) meegedeeld. De verkeers- wijzigingen, die in verband hiermee zullen plaats vinden, worden morgenochtend 6 uur van kracht. Het gaat met name om de Pietermaaiweg en de Kaya Geraldine Guiterrez. Voor informatie kan gebeld worden naar de nummers 614444 en 611684. Hieronder volgen de wijzigingen, zoals opgesomd door de DOW en de politie:

— de rijbaan van het Cornelis Berghplein — vlak voor het gebouw van de Curaçao International Trust Company langs — zal vanaf de Ruyterkade tot ter hoogte van het gebouw van het departement van Onderwijs voor het rijverkeer afgesloten worden;

— het gedeelte van de Ansighstraat gelegen tussen het Woutersplein en het Julianaplein zal voor het rijverkeer afgesloten worden;

— dat het gedeelte van de Concordiastraat gelegen tussen het Julianaplein en de Ooststraat (Woutersplein), voor het verkeer in beide richtingen zal worden opengesteld;

— het verkeer rijdende over de Oranjestraat zal gekomen ter hoogte van de uitmonding van deze weg op het Julianaplein, slechts via een rijstrook (de meest noordelijke) het Julianaplein kunnen oprijden en tot de Abraham de Veerstraat via uitsluitend de meest noordelijke rijstrook van het Julianaplein en de Concordiastraat haar weg kunnen vervolgen;

— het verkeer over de meest westelijke rijbaan van de Berg Altena, zal gekomen ter hoogte van de uitmonding van deze weg op het Julianaplein slechts via de meest oostelijke rijstrook het Julianaplein kunnen oprijden en vervolgens over de meest noordelijke rijbaan van dit plein en het meest noordelijke rijstrook van de Concordiastraat haar weg kunnen vervolgen.

Het bovenstaande houdt in dat:

1. dat slechts bestemmend verkeer (zij, die hoogst nodig voor het leveren van goederen, voor hun werk, danwel om hun woning te bereiken aldaar moeten zijn) voor het gedeelte van de Pietermaaiweg gelegen tussen Pension Gloria en de Openbare Leeszaal van de Pietermaaiweg gebruik kan maken. Dit verkeer zal uitsluitend door gebruikmaking van een geïmproviseerde (nood)toegang over het parkeerterrein ten westen van het Openbare Leeszaal, het Cornelis Berghplein, de Ansighstraat, het Woutersplein, rechtsaf de Concordiastraat in (oostelijke richting), het Julianaplein of linksaf de Abraham de Veerstraat op haar verdere bestemming kunnen bereiken;

2. het verkeer komende uit de richting van het Wilhelminaplein en met bestemming dat gedeelte van de Pietermaaiweg gelegen tussen de Openbare Leeszaal en de Penstraat, de Penstraat en omgeving — welk verkeer gewoonlijk de Pietermaaiweg zou hebben gevolgd — zal via de Theaterstraat de De Ruyterkade, ter hoogte van het Cornelis Berghstraat via een geïmproviseerde noodtoegang rechtsaf, de Ansighstraat in oostelijke richting op, daarna het Woutersplein rechtsaf de zuidelijke rijbaan van de Concordiastraat in oostelijke richting via het Julianaplein de Berg Altena op, danwel via het Julianaplein ter hoogte van dokter Welhous rechtsaf voor Botica Juliana langs de Penstraat om haar bestemming te kunnen bereiken.

Zij, die noodzakelijk op het gedeelte van de Pietermaaiweg gelegen tussen de Openbare Leeszaal en de Penstraat tot ter hoogte van de Helenastraat moeten zijn, worden aanbevolen om zoveel mogelijk van de route via Berg Altena, Arnhemstraat, Oranjestraat enz. gebruik te maken.

Vanaf 24 april 1985 om 06.00 uur a.m. zal de Kaya Geraldine Guiterrez (Kerkhofweg) voor al het rijverkeer in beide richtingen worden afgesloten.

— Op de Arraratweg zal vanaf het IJkwezen tot de verbindingsweg tussen deze weg en de St. Annaboulevard voor het verkeer in beide richtingen worden toegelaten;

— de naamloze verbindingsweg tussen de St. Annaboulevard en de Arraratweg zal voor het verkeer in beide richtingen worden opengesteld. Dit houdt in dat het verkeer komende over de zuidelijke rijbaan van de St. Annaboulevard dat van de Kaya Geraldine Guiterrez (kerkhof) gebruik zou hebben gemaakt om de Berg Altena en omgeving te bereiken van deze afslag gebruik maken om via de Arraratweg op de Berg Altena te komen;

1. het verkeer over de oostelijke rijbaan van de Berg Altena dat via de Kaya Geraldine Guiterrez in de richting van de Koningin Julianabrug zou rijden, zal gekomen ter hoogte van het IJkwezen linksaf kunnen om de Arraratweg in te rijden en vervolgens via de J.B. Gorsiraweg (voor Ennia) onder de viaduct door en via de weg leidende naar Fort Nassau op de St. Annaboulevard kunnen komen;

2. het verkeer rijdende over de St. Annaboulevard komende uit de richting Fokkerweg, dat via de Kaya Geraldine Guiterrez en Berg Altena de daarachter liggende woonwijk moet bereiken, zal ter hoogte van het Kadaster via de weg leidende naar het Fort Nassau, links onder de viaduct door, J.B. Gorsiraweg, Arraratweg in oostelijke richting, via Berg Altena haar bestemming kunnen bereiken;

3. Bewoners, danwel bezoekers van de Mateowijk, Cocowijk enz. worden verzocht zoveel mogelijk van de hierboven aangegeven routes gebruik te maken om hun bestemming te bereiken (via de Juan Mateoweg).

Ter verlichting van de bestaande verkeers- situatie op de Handelskade, Breedestraat (P), het Wilhelminaplein, het Gouvernementsplein enz. in verband met het uitstel van de invoering van de nieuwe verkeerscirculatie op bedoelde wegen, zal vanaf 24 april 1985 om 06.00 uur de navolgende wijziging van kracht zijn:

1. het doorgaande verkeer over de Breedestraat (P) in oostelijke richting zal gekomen bij het gebouw van de Bank van de Nederlandse Antillen (Centrale Bank) rechtsaf via het verbindingsweggetje in plaats van linksaf te slaan naar de meest oostelijke gedeelte van de westelijke rijbaan van het Wilhelminaplein (vlak naast het plein) voor het stadhuis zuidelijke rijbaan van het Wilhelminaplein in tegengestelde richting (oost) worden geleid, om vervolgens voor het gebouw van De Tempel haar weg naar de Pietermaaiweg te vervolgen;

2. het verkeer komende uit de Columbusstraat met bestemming het Wilhelminaplein (Recherche- bureau, Economische Zaken, Stadhuis, enz.) zal over de noordelijke rijbaan van het Wilhelminaplein (vlak ten noorden van het plein) in tegengestelde (westelijke) richting in de richting van het Recherchebureau worden gedirigeerd;

3. de meest westelijke rijbaan van het Wilhelminaplein (vlak voor het Rechercher- bureau langs) voornamelijk voor zij die voor hun werk op het Wilhelminaplein moeten zijn (bestemmend verkeer) gereserveerd zijn.

Een dringend beroep wordt op eenieder gedaan om deze in het belang van de vrijheid en veiligheid van het verkeer op de weg stipt op te volgen en voor een vlotte afwikkeling van het verkeer zoveel mogelijk bovengenoemde wegenroutes te vermijden.

Eerste steenlegging „Arawak Clay Products"

WILLEMSTAD— De fabriek van Arawak Clay Products wordt uitgebreid. De eerste steenlegging hiervan vindt plaats op 24 april om vier uur 's middags en wordt verricht door Agustin Diaz. De fabriek is gevestigd achter de "Golden drive-in" op het industrie- terrein van Brievengat. In verband met de eerste steenlegging is er van 26 tot 28 april een " open- house", waarbij demonstraties en uitleg gegeven wordt over de produktie. Op alle goederen is er tijdens het "open- house" een korting van 15 procent. Op 26 en 27 april is de openstelling van acht uur 's morgens tot zes uur 's avonds en op 28 april van negen uur tot vier uur 's middags.

CBS wijst Turner af

NEW YORK — CBS, de grootste televisiemaatschappij van de Verenigde Staten, heeft een bod op 67 procent van haar aandelenkapitaal door Turner Broadcasting Systems afgewezen, zo is in New York bekendgemaakt. Tegelijkertijd heeft CBS tegen Turner, een grote kabeltelevisie- exploitant, een proces aangespannen omdat laatstgenoemde de wet op het effectenwezen zou hebben overtreden door voor het bod uit te brengen verklaringen af te leggen.

Vorige week donderdag bracht Turner zijn bod uit. Via een gecompliceerde aandelentransactie wilde hij in het bezit komen van 67 procent van de aandelen CBS, waarvoor hij 3,9 miljard dollar over had. Toen al werd duidelijk dat hij weinig kans van slagen had.

Revanche voor in eerste ronde geleden nederlaag

Royal Scorpions behaalt 2-0 shut-out overwinning

WILLEMSTAD — De gunstige trend van de eerste ronde voortzettend, voerden de werpers gisteravond weer de boventoon in de ontmoeting tussen Royal Scorpions/Mr. Baseball en Alpha/Zelbo. Voor een, zeker voor Scorpions- maatstaven als grootste supportertrekker van de eerste ronde klein te noemen publiek van 501 personen, excelleerden de pitchers Michael Victoria, Arthur Bonifacio en Harold Pepin. Het was uiteindelijk Scorpions dat met een 2-0 shut- out overwinning revanche nam voor de in de eerste ronde geleden nederlaag.

Met hoeveel gemak de werpers de strijd dicteerden blijkt wel uit het feit dat slechts één slagbeurt van het gezamenlijke totaal van 17 (Scorpions was thuisclub) runs opleverde. Alpha's werper, Bonifacio, startte zwak en gaf 4 vrije lopen welke Scorpions in staat stelden om de enige twee runs van de wedstrijd te scoren. Bonifacio herstelde zich echter uitstekend en wierp uiteindelijk een vier- hitter wat op zich al een zeer verdienstelijke prestatie is.

Bij Scorpions was het pitcherswerk wèl vertrouwd aan Michael Victoria die 8 nullen aaneen reeg op het scorebord voordat hij in de negende inning hulp moest krijgen van Harold Pepin. In die laatste slagbeurt kwam Alpha ook het dichtst bij een run. Na twee vrije lopen van Victoria, wierp ook Pepin vierwijd voordat hij de laatste twee slagmannen met een infield- fly eǹ een grondbal naar het derde honk bedwong. De eindcijfers waren als volgt: 2 runs, 4 honkslagen en 1 veldfout voor Scorpions en 0 runs, 6 honkslagen en 1 veldfout voor Alpha.

De shut-out, ofschoon ditmaal niet het werk van één werper, is de vijfde van de competitie en de derde runloze nederlaag voor Alpha. Alpha verloor in de eerste ronde met dezelfde 2-0 score van Sta. Rosa Indians (Edmond Martina tekende voor die shut- out) en met 3-0 van Blue Hawks (met Gerald Dunlop als winnende pitcher). Voorts versloeg Scorpions met Ruthson Roberto op de werpheuvel het negental van Blue Hawks met 4-0 en maakte Orlando Stewart van Sta. Rosa Indians afgelopen zondag nog furore met zijn no- hit no- run tegen Groot Kwartier Stars.

Met de overwinning van gisteravond reduceerde Scorpions zijn achterstand op koploper Sta. Rosa Indians tot een halve wedstrijd. Scorpions heeft nu een record van 5-2. Alpha zakte verder af en staat nu met 2-5 3 1/2 wedstrijd achter op Indians. De competitie wordt vanavond voortgezet met de wedstrijd tussen Blue Hawks en Wild Cats. In de eerste ronde bleef Cats met ruime marge (11-2) de baas over Hawks. Edsel Martis was toen de winnende werper terwijl Antonio Keller als pinch- hitter tot het succes bijdroeg met een drierun homerun.

SPORTAGENDA

DINSDAG
ZAALHOCKEYTOERNOOI
te Marinebasis Parera.

BASEBALL (AA-klasse)
20.00 uur Blue Hawks/Kodela vs Wild Cats/ Banco di Caribe - Sentro Deportivo Kòrsou.

* * * * *

Major League Baseball

NEW YORK — De uitslagen van de maandag gespeelde wedstrijden in de Amerikaanse Major League baseball zijn:

AMERICAN LEAGUE
Cleveland Indians - Detroit Tigers 6-4; Kansas City Royals - Toronto Blue Jays 2-0; Texas Rangers - Baltimore Orioles 6-1; Milwaukee Brewers - Chicago White Sox 4-2; Minnesota Twins - Seattle Mariners 9-5; California Angels - Oakland A's 6-1.

NATIONAL LEAGUE
Philadelphia Phillies - Montreal Expos 9-1; Pittsburgh Pirates - Chicago Cubs 5-3; Houston Astros - Cincinnati Reds 4-1; New York Mets - St. Louis Cardinals 7-6; San Diego Padres - Atlanta Braves 5-3; Los Angeles Dodgers - San Francisco Giants 3-2 (10 innings).

Bridgeclub

WILLEMSTAD — Afgelopen vrijdag werd de eerste ronde van de derde clubcompetitie van bridgeclub "Corsow" gespeeld. Van de 12 paren scoorden de volgende 6 boven het gemiddelde: 1/2 Heren Brown/Sewrajsingh 58.21%; 1/2 Mw. De Vries/Hr. Hirschberg 58.21%; 3. Mej. Snellers/Hr. Moenir- Alam 57.86%; 4. Mw. Bongers/Hr. Koper 56.43%; 5. Echtpaar Maas 53.21%; 6. Echtpaar Bockhove 50.71%.

Ontmoeting Sithoc/De Koning vertoont laag wedstrijd peil



WILLEMSTAD — De twee staartploegen van de eerste divisie, Sithoc/Hubo en De Koning/Nos Pan, bestreden elkaar zondagavond in het kader van de competitie. **Het wedstrijdpeil was navenant. Het werd een van de slechtste, zo niet de slechtste, wedstrijd tot nu toe.** Sithoc won met minimum score middels een doelpunt van Ray Winklaar. In de tweede divisie speelden Vasco da Gama en Caninius Boys doelpuntloos gelijk.

Na de wedstrijden van gisteren ziet de standenlijst er als volgt uit:

EERSTE DIVISIE						
1.SUBT	3	2	1	0	6-4	5
2.UNDEBA	3	1	2	0	7-6	4
3.Jong Holland	2	1	1	0	5-2	3
4.Hubentut Kòrsou	3	1	1	1	6-6	3
5.Jong Colombia	3	1	1	1	4-5	3
6.Centro Dominguito	2	1	0	1	1-1	2
7.Sithoc	3	1	0	2	2-3	2
8.De Koning	3	0	0	3	0-5	0
TWEEDE DIVISIE						
1.Victory Boys	2	1	1	0	4-1	3
2.Vasco da Gama	2	1	1	0	1-0	3
3.Canisus Boys	3	1	1	1	4-3	3
4.Indekor	1	1	0	0	2-2	2
5.Vesta	2	1	0	1	3-3	2
6.Scherpenheuvel	2	0	1	1	1-3	1
7.Centro Barber	2	0	0	2	0-4	0

Malta Amstel jeugdtennistoernooi

WILLEMSTAD — Zaterdag 27 april zal de Jeugdcommissie CLTB van start gaan met het Malta Amstel Toernooi, gesponsord door Amstel Brouwerij. De wedstrijden zullen gespeeld worden op de banen van Asiento - CSC en RCC welke clubs hun banen kosteloos hebben afgestaan om gedurende 4 weken de wedstrijden te houden.

Ongeveer 130 kinderen hebben ingeschreven waarvan veel nieuwelingen onder hen m.n. veel kleintjes, die voor de eerste keer hun kennis van de tennissport zullen tonen. De Jeugdcommissie is erg enthousiast met deze nieuwelingen vooral de kleintjes om aldus hun taak beter te kunnen vervullen. Dit toernooi zal in leeftijdsklasse gespeeld worden.

Namens de Jeugdcommissie wordt een dringend beroep gedaan om op woensdag 24 april om 16.30 op Asiento de schema's te komen afhalen samen met het T-shirt van Malta Amstel. De officiele opening zal gebeuren op de banen van Asiento en daarna zullen alle spelers moeten vertrekken naar de desbetreffende club waar zij gescheduled zijn. Eenieder is van harte welkom om onze jeugd te komen aanmoedigen. **Toegang is gratis.**

Winst op punten tegen Spanjaard Garcia

Ivan Samuco terug in de ring na twee jaar

ROTTERDAM — De bekende Curaçaose bokser Ivan Samuco is weer op de weg terug. De lichtgewicht besloot in 1983 naar Nederland te gaan om daar zijn bokskwaliteiten beter te benutten dan hier op Curaçao.

Helaas liep het niet zoals hij en ook vele andere boksliefhebbers hadden verwacht. Na eerst een proefcontract te hebben getekend bij Aad Westerlaken in Rotterdam kwam er van echt boksen niet veel. Hij kreeg van Westerlaken een driejarig contract voorgelegd maar eiste zelf een verbintenis van 14 maanden met de zekerheid van minstens acht partijen. Die kon Westerlaken hem niet geven waarna Samuco de ring voor gezien hield. Hij had echter ook contact met de bekende bokspromotor Ruhling uit Zandvoort die hem onmiddellijk onder contract nam. Ruhling was zo overtuigd van Samuco's kwaliteiten, onder andere door een aantal partijen die hij zelf had gezien op de Antillen, dat hij de hardslaande lichtgewicht in het bijprogramma van het Europees titelgevecht van gisteren plaatste.

Samuco heeft de afgelopen twee jaar wel hard doorgetraind maar trainen is nu eenmaal niet hetzelfde als echte partijen boksen. Dat was gisteren in sportpaleis Ahoy goed te zien. Dat Samuco echter over voldoende kwaliteiten beschikt om ver te komen in het Europese bokswereld was voor de aanwezigen wel duidelijk. Hij had in de Spanjaard Jose Antonio Garcia een gelijkwaardig tegenstander die het echter twee keer zeer moeilijk had met vooral de keiharde rechtse hoek van de Curaçaoënaar.

Hij werd tot tweemaal toe tot acht tellen rust gedwongen nadat Samuco hem met dat wapen vol had geraakt. Samuco maakte toen echter de fout door te willen drukken en kwam toen zelf conditioneel te kort om de zaak af te maken. Samuco bokste de laatste ronden helaas veel te wild om de Spanjaard echt knock- out te slaan. Zijn slagen misten richting en gevoel maar waren wel dusdanig gevaarlijk daar Garcia er niet meer aan te pas kwam. De overwinning op punten van Samuco kwam echter niet meer in gevaar.



ROTTERDAM — Blanchard, die gisteren zijn Europese titel met succes verdedigde, werd eerder dit jaar winnaar in het wereldtitelgevecht tegen de Canadees Jerry Reddick.

Onbeslist tegen Caramanolis is voldoende

Alex Blanchard behoudt Europese kampioenstitel

ROTTERDAM / WILLEMSTAD — In het zwaarste gevecht van zijn profloopbaan tot nu toe heeft Alex Blanchard zijn Europese titel behouden. Het tweede gevecht tegen de Fransman Richard Caramanolis, gisteren in sportpaleis Ahoy te Rotterdam, zal de lange Amsterdammer nog lang heugen. In de voorgaande 28 partijen als prof wijst hij zijn overwinningen al ver voor de limiet binnen te halen maar gisteren moest hij tot de laatste seconde vechten voor zijn titel.

Caramanolis was geen schim van de bokser die vorig jaar zijn titel verloor aan Blanchard. Toen werd hij in de 6e ronde zwaar knock- out geslagen door een superieure Blanchard. Hij zon op wraak, trainde onder andere in Miami met een aantal zeer goede sparringpartners onder de bekende trainer Chuck Talhami en verklaarde kort voor het gevecht dat Blanchard hem dood zou slaan om de titel te kunnen behouden. Zover is het niet gekomen doordat beide boksers **aan elkaar gewaagd waren en** geen van hen echt overwicht op de ander had. Blanchard had de volle twaalf ronden nodig om, na een onbeslist, de titel in zijn bezit te houden. Twee juryleden gaven beide boksers evenveel punten, een hield het met miniem verschil op Caramanolis terwijl de scheidsrechter de partijen weer in evenwicht bracht.

MOEILIJKHEDEN

Slechts 2000 toeschouwers waren getuige van de daden van Blanchard en nog een aantal andere Nederlandse boksers. Zelfs voor Nederlandse begrippen is dit aantal zwaar tegenvallend. Het was echter wel te verwachten na de afgang in Amsterdam op 11 februari waar Blanchard in het bezit kwam van de WAA wereldtitel halfzwaar door de Canadees Jerry Reddick in een ontstellend zwakke partij naar het kanvas sloeg. De bokssport in Nederland heeft er een zeer gevoelige klap door gekregen, een klap die zelfs gisteren nog doorwerkte.

Blanchard was voor de wedstrijd erg nerveus, hij had dan ook al van te voren verteld dat hij erg opzag tegen dit tweede gevecht met Caramanolis. De Fransman van Griekse afkomst had zich erg goed op het gevecht voorbereid en gezworen dat hij de titel, die hij vorig jaar aan Blanchard kwijt was geraakt, weer terug te winnen. Hij had er vele duizenden dollars voor over om speciaal getraind te worden in Amerika. Hij was dan ook een heel andere bokser dan diegene die vorig jaar door Blanchard knock- out werd geslagen. Caramanolis koos voor het midden van de ring en bestookte Blanchard van daaruit met links- rechtse combinaties die de kampioen regelmatig in problemen bracht. Blanchard had in het begin geen goed antwoord op die strijdwijze en raakte daardoor soms aardig in de problemen. Zijn trainer Erik van de Berg praatte hem echter door die moeilijke fase heen waardoor hij **wat meer grip op de wedstrijd** kreeg. Caramanolis had in de VS speciaal getraind met een aantal sparringpartners die de stijl van Blanchard nabootsten. Zo was hij zeer beducht voor Blanchard's gevaarlijkste wapen, de linkse direkte.

Met zijn 1.97 toornde de Amsterdammer hoog boven de Fransman uit maar kon die lengte niet benutten voor zijn harde linkse. Slechts sporadies kwam hij er mee door en direkt ook gaf dat effect te zien. De Fransman had er wel degelijk ontzag voor maar gunde Blanchard weinig kans om hem te gebruiken. Blanchard liet zich zelfs verleiden tot het gevecht op halve afstand, wat de Fransman duidelijk beter lag dan de lange titelverdediger. Hierdoor kon de Fransman blijven komen ook al omdat hij niet goed achteruit kan boksen. Blanchard had het er maar erg moeilijk mee.

Toch kreeg Blanchard, naarmate de partij vorderde, meer mogelijkheden voor zijn linkse stopstoten en direktes waardoor hij Caramanolis langzaamaan kon afstoppen. Dat ze zeer doelgericht waren bleek al na drie ronden toen de ogen van de Fransman al aardig waren dichtgeslagen. In de vierde ronde leek het gevecht beslist te worden door Blanchard toen hij de uitdager met een rechtse opstoot en een linkse hoek in grote problemen bracht. Hij liet zich toen echter verleiden het gevecht af te willen maken, werd roekeloos en begon te missen.

Caramanolis putte daar moed uit en vocht terug, met succes. Hij herstelde zich zo goed dat niet Blanchard maar hij het initiatief in handen kreeg. Hij trof Blanchard met een rechtse hoek zo zwaar dat deze wankelde en neer leek te gaan. Vanaf dat moment, in de vijfde ronde, was Blanchard het spoor bijster en was een makkelijk doelwit voor Caramanolis die zijn kans rook. De Amsterdammer was op dat moment geen schim meer van de superieure bokser die vorig jaar zo overtuigend Europees kampioen werd.

Pas na zeven ronden, waarin hij tegen uitschakeling aanvocht, kreeg hij weer wat meer greep op de wedstrijd. Hij liet zich niet meer het lief aan lief gevecht opdringen, joeg Caramanolis op afstand en herstelde zich opmerkelijk. Gebruikmakend van zijn veel grotere bereik bracht hij op zijn beurt de Fransman in problemen. Deze probeerde zich te redden door afklemmen en zwaar leunen. Hij kreeg daar een aantal malen waarschuwingen voor van de Engelse scheidsrechter O'Connell.

LAATSTE RONDEN

De laatste drie ronden waren voor beide boksers, ondanks hun toch zeer goede conditie, net iets te veel. De zware inspanningen van de voorgaande 9 hadden hun sporen bij beiden achtergelaten. Even leek het er nog op dat Blanchard de partij alsnog zou verliezen toen in de 10e ronde zijn rechter wenkbrauw begon te bloeden na een lichte botsing met de Fransman. Het leed was echter verholpen en Blanchard kon de strijd voortzetten. Caramanolis kon in de laatste ronden nog wat terug doen maar kreeg niet dat overwicht wat hem de titel had moeten opleveren. Blanchard beperkte zich op dat moment tot goed verdedigen en liet een aantal malen zijn linkse direkte goed doorkomen. Het bleek voldoende om zijn titel te behouden. Blanchard was dolgelukkig met deze prolongatie. Het was mijn zwaarste gevecht maar dat ik karakter heb heeft men toch echt wel kunnen zien, was zijn kommentaar na afloop. Blanchard mag voorlopig weer even op zijn lauweren rusten en de toekomst weer wat zonniger tegemoet zien.

CHC bij dames en heren koploper

Vanavond derde ronde zaalhockey

WILLEMSTAD — Vanavond wordt op het veld van de Marine Basis Parera de derde ronde gespeeld van het zaalhockeytoernooi. Er staan weer vier wedstrijden op het programma waarbij de meeste aandacht zal uitgaan naar de wedstrijd van de twee koplopers bij de heren CHC en de Juristen.

Beide teams hebben vier punten uit twee wedstrijden en hebben ook beiden tot nu toe 13 maal gescoord. De Juristen hebben wat meer doelpunten tegen gekregen zodat ze de voorlopige eerste plaats moeten laten aan CHC. Het belooft een bijzonder spannende wedstrijd te worden waarbij de winnaar zich voorlopig alleen aan kop zal nestelen. Een gelijkspel zou de spanning er echter meer in houden. De dames van CHC komen vanavond niet in het veld doordat ze al twee wedstrijden hebben gespeeld. Net als de heren voeren zij de ranglijst aan met een drie punten voorsprong op nummer twee, VRO. De strijd is echter nog lang niet gestreden want het toernooi duurt nog tot en met 9 mei aanstaande.

DOELPUNTEN

Bij de heren worden vanavond weer de nodige doelpunten verwacht. Met name in het treffen tussen CHC en de Juristen waar de topscorers na twee wedstrijden tegen elkaar zullen uitkomen. Met name de confrontatie Dennis Muys van de Juristen en Ronnay de Vries van CHC wordt door velen met grote belangstelling tegemoet gezien. Muys en De Vries zijn zeer technische spelers die maar weinig ruimte nodig hebben om te kunnen scoren. In Advokaat heeft CHC een uitstekende schaduwschutter die Muys uitstekend aanvult terwijl CHC in Dicky Zeijdel en de broers Spencer ook een aantal uitstekende spelers heeft. Het beloofd dus erg spannend te worden vanavond op Parera. Deze topper begint om half negen en is de voorlaatste wedstrijd van de avond. Men begint rond 7 uur met de herenwedstrijd VRO tegen Asiento waarna de dames van VRO het moeten opnemen tegen de Juristen. Dit gebeurd omstreeks kwart voor acht. Na de topper CHC - Juristen komt de Marine nog in het veld tegen de Curaçaose jeugd. Een sterk veld dus wat vanavond de strijd met elkaar aanbindt. Publiek is van harte welkom, alleen dient u wel te zorgen dat uw naam voorkomt op een van de lijsten die de teamcaptains moeten indienen bij de toegangspoort van Parera.

WILLEMSTAD — Werper Orlando "Papito" Stewart van Sta Rosa Indians/ Complan, werd gisteren door Kentucky Fried Chicken en Coca Cola uitgeroepen tot "speler van de week". Stewart maakte het afgelopen weekeinde furore door een "no hit- no run" wedstrijd te werpen. De uitreiking van de beschikbaar gestelde trofee vond plaats in restaurant Paradiso door de daar toevallig aanwezige toeriste Ada Barrios.



Diefstal met geweldpleging

WILLEMSTAD— In een kledingzaak te Otrabanda namen twee mannen jeansbroeken uit het rek en wilde de zaak verlaten, zonder ze te betalen. Toen een van de verkopers dit in de gaten kreeg, wilde hij beide mannen beletten de zaak te verlaten. Hierop kreeg hij een behoorlijk pak slaag van de dieven, waardoor hij een snijwond boven zijn rechteroog opliep De mannen maakten zich met de broeken uit de voeten.

Gewonde bij SM-schietpartij

PHILIPSBURG — Bij een schietpartij op maandag 15 april bij Simpson Bay werd een man geraakt in zijn voet. De kogel werd afgevuurd met een .22 kaliber pistool door een achttien-jarige jongeman. Het bleek hier te gaan om een lang bestaande ruzie.

WILLEMSTAD— Ross Muller, de Kiwanis "district governor" van Canada en het Caribisch Gebied bracht onlangs een beleefdheids- bezoek aan Gezaghebber Ronnie Casseres in gezelschap van Leo Lemmens, lt gouvernor en Dave Mourillon voorzitter van Kiwanis Curaçao.

„Langs paden van oorsprong" in boekvorm

WILLEMSTAD— "Langs paden van oorsprong", de feuilleton die tweemaal per week in de periode van augustus tot december verscheen in de Amigoe is op aangepaste wijze gebundeld in het boek met dezelfde titel als de feuilleton "Langs paden van oorsprong". waarvan de schrijver Edward de Jongh is.

Onafhankelijkheid Venezuela gevierd

WILLEMSTAD — Met ondermeer een bloemenhulde bij het beeld van Simon Bolivar op het naar hem genoemde plein is het feit herdacht dat 175 jaar geleden de onafhankelijkheid van Venezuela werd uitgeroepen. De herdenking gebeurde in nauwe samenwerking tussen het Venezolaanse consulaat generaal en Sociedad Bolivariana. Luis G. Puchi C. was de ceremoniemeester. Vertolkt werden de volksliederen van Venezuela, de Nederlandse Antillen en van Curacao. De herdenkingsrede werd gehouden door consul-generaal dr Luis Ochoa Teran, die de rang heeft van ambassadeur. Na het officiele gedeelte ontmoette men elkaar in het Bolivariana-gebouw. Bij de plechtigheid waren de overheden en het bedrijfsleven vertegenwoordigd.

Volgens mr Kooy van SCNV

Vergadering ASEK-Shell lost impasse niet op

WILLEMSTAD — Tijdens een gisteren gehouden vergadering tussen de Vereniging van lokale Shell-employees ASEK en vertegenwoordigers van de SCNV- directie is niet veel vooruitgang geboekt. De partijen verschillen altijd nog van mening over het percentage dat op de lonen ingeleverd moet worden.

Zo luidde de reactie van het waarnemend hoofd van Personeelszaken van de Shell, Han Kooy, op het verloop van de vergadering met de ASEK. Een vergadering die hij "nuttig maar weinig vruchtbaar" noemde. In tegenstelling tot een verklaring van voorzitter Pietersz van de ASEK vanmorgen, zei Kooy dat geen afspraak gemaakt is voor een volgende vergadering.

Pietersz wilde vanmorgen overigens geen nadere toelichting geven op de ontmoeting, die op verzoek van de ASEK plaats vond. Hij zei wel dat de Shell volgende week een vervolg vergadering heeft toegezegd.

De Amigoe berichtte reeds uitgebreid over de impasse tussen de SCNV en de lokale employees die de Shell van "inflexibiliteit" betichtten. Uit de woorden van mr Kooy bleek ook gisteren dat de Shell erop blijft staan dat 15% op de individuele lonen en salarissen ingeleverd moet worden.

WILLEMSTAD— De ouders van een vijf- jarig meisje werden vannacht wakker door het gegil van het kind. Het meisje vertelde het relaas, dat een man in haar slaapkamer was, die haar streelde en zoende. Bij nader onderzoek bleek, dat de onbekende 35 dollar, een polshorloge en een vingerring had meegenomen.

In een ander huis werd een vrouw eveneens wakker, door de aanwezigheid van een onbekende man in haar woning. Toen de man in de gaten kreeg, dat hij ontdekt was vluchtte hij via een openstaand raam naar buiten.

Weer met valse cheques betaald

WILLEMSTAD— Bij twee zaken is weer betaald met valse cheques. In een geval werd voor 1550 gulden aan sanitair gekocht, terwijl in het andere geval voor 800 gulden gereedschappen werden aangeschaft. Beide cheques bleken bij verzilvering vals te zijn.

Weer verduistering bij Incasso-bureau

WILLEMSTAD— De politie wordt de laatste tijd regelmatig geconfronteerd met aangiften van mensen die benadeeld worden door incasso- bureaux. De gelden die door het incasso- bureau geint worden, worden niet afgedragen aan degene voor wie het bestemd is, waardoor de betalers in grote problemen komen.

Diefstallen

WILLEMSTAD— Door het forceren van het slot van een auto- portier, hebben onbekenden een zwart leren polstasje met 191 dollar en 164 dollar en twee bankboekjes meegenomen.

Inbrekers zijn een zaak in de binnenstad binnengegaan, door de etalageruit te vernielen. Ze namen beddespreien, lakensets en een wc- bril mee.

Een zaak te Salinja werd "bezocht" door onbekenden, die maar liefst acht video- recorders meenamen.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD— In de afgelopen 24 uur vonden er 12 aanrijdingen plaats, waarbij geen gewonden vielen, maar een schade van 22.615 gulden genoteerd werd.

Neves, martelaar van democratie genoemd

Sao Paolo neemt indrukwekkend afscheid van Tancredo Neves

SAO PAOLO — Duizenden inwoners van Sao Paolo hebben aan Tancredo Neves een indrukwekkend afscheid bereid toen de rouwstoet op weg naar het vliegveld door de straten van deze grote Braziliaanse industriestad reed. Het publiek langs de weg nam steeds weer de leuze over: Een verenigd volk kan nooit verloren gaan. Dit stond ook geschreven op witte spandoeken.

Dit spontane afscheid was slechts te vergelijken met de menigten welke eind 1983 en begin 1984 de straat opgingen in hetzelfde Sao Paolo en elders om het herstel van de directe presidentsverkiezingen af te dwingen, welke directe verkiezing door het militaire bewind in 1984 was afgeschaft. Op het twaalf kilometer lange traject van de Hartkliniek waar Neves wekenlang zijn strijd tegen de dood uitvocht, stonden mensen van alle leeftijden samengepakt met hun eigenhandig geschreven leuzen waarin tot eenheid werd opgeroepen. Jong en oud was vertegenwoordigd en ook uit alle klassen van de gemeenschap. Ook leden van de verboden communistische partij waren present. Op sommige spandoeken stond te lezen: Tancredo: martelaar van de democratie. Neves overleed op de dag dat Brazilie gewoonlijk het feest viert van Tiradentes, de martelaar van de Braziliaanse onafhankelijkheid. De strijd gaat door, stond weer op andere borden gekalkt. Ook deze leuze werd door de menigte overgenomen langs de weg. Uit gebouwen waar de rouwstoet langstrok werden bloemen omlaag gegooid als eerbewijs. Het afscheid van Sao Paolo nam door deze massale deelname enige uren in beslag. Langs de weg werd ook gezongen zoals het volkslied, dat ook spontaan was aangeheven toen het bericht van Neves overlijden werd bekend gemaakt bij de ingang van de Hartkliniek. Ook hieven vele mensen borden in de hoogte met een foto van de overleden gekozen president. Dit indrukwekkende gebeuren werd rechtstreeks door radio en tv uitgezonden.

In zijn condoleance wees paus Johannes Paulus II er op dat Neves bijna unaniem werd gekozen voor het ambt dat hij door zijn overlijden niet heeft kunnen bekleden. De paus richtte zijn boodschap via de nieuwe president Jose Sarney tot het «mij om verschillende redenen zo dierbare Braziliaanse volk». Onvergetelijk zal in mijn herinnering blijven, aldus de paus, de ontmoeting in januari met Neves die toen pas was gekozen. Sinds de dag van zijn ziekte is er geen dag voorbijgegaan of ik heb vol vuur voor zijn herstel voor hem gebeden, als dit Gods wil was. Zo heb ik me diep verenigd gevoeld met de miljoenen Brazilianen die in de voorbije weken Brazilie tot een grote familie van gebed hebben gemaakt, aldus de paus. In zijn boodschap vraagt deze Sarney om bijzondere aandacht voor de armen en de sociale rechtvaardigheid en voor het ondersteunen der mensenrechten en om een zo groot mogelijke deelname aan de verantwoordelijkheden te geven. Dit alles zal de grootste huldebetoging zijn welke aan Neves nu gebracht kan worden en dit komt aan de hele Braziliaanse natie ten goede. De paus zegt toe de overledene en zijn naaste familie in de misviering te herdenken evenals het hele Braziliaanse volk.

Verschillende presidenten uit Latijns Amerika wonen de begrafenis van Neves bij. Dit is toegezegd door Julio Sanguinetti van Uruguay, Jaime Lusinchi van Venezuela en Belisario Betancur van Colombia. Namens Argentinie woont vice-president Victor Martinez de uitvaartplechtigheid bij. In zijn boodschap aan Sarney getuigde de Argentijnse president Raul Alfonsin van zijn bewondering voor de briljante persoonlijkheid van Neves, waarvan hij persoonlijk getuige geweest is bij Neves bezoek aan Argentnie twee maanden geleden. Neves wist wat er in Brazilie leefde als gevolg van zijn vijftigjarige actieve deelname aan de politieke activiteiten. Alfonsin spreekt de hoop uit dat «de nieuwe republiek» waar Neves naar streefde werkelijkheid wordt als een erfenis van Neves voor het Braziliaanse volk.

Peru vaardigt premier Luis Percovich, die tevens minister van Buitenlandse zaken is, naar Brasilia af. Chili is vertegenwoordigd door minister van Buitenlandse zaken Jaime del Valle. Hoewel hij niet beëdigd werd, hebben wij hem steeds beschouwd als de president van Brazilie en betreuren wij zij heengaan, aldus de officiele reactie van Chili.

Een aantal grondwettelijk gekozen expresidenten van Latijns Amerika, in Spanje voor het eerst als zodanig in vergadering bijeen, nam als eerste besluit gezamenlijk hun deelneming te betuigen met het overlijden van Neves. In hun deelneming getuigden zij ook van hun hoop dat het democratisch proces in Brazilie zich doorzet. Op initiatief van oud-president Luis Herrera Campins van Venezuela zeiden de vroegere staatshoofden dat zij het verlies van Neves als pijnlijk ervaren. Het democratische proces dat mede door Neves op gang is gezet moet namelijk in zijn totaal worden afgerond. Dit is niet alleen het schoonste eerbetoon aan deze illustere politicus, het is ook de erkenning van de democratische aspiraties van het Braziliaanse volk dat daarin gesteund wordt door de hele Ibero-Amerikaanse gemeenschap. De vergadering werd bijgewoond door achttien expresidenten en was bijeen- geroepen met het oog op het komende vijfde eeuwfeest van de ontdekking van Amerika.

Nieuwe ploeg in Witte Huis als medeverantwoordelijk aangewezen

Reagan heeft blunder-week achter rug

WASHINGTON — Een week van blunders lijkt het beeld van politieke onoverwinnelijkheid van de „Grote communicator" Reagan zo te kunnen aantasten dat het hem aanzienlijk moeilijker zal vallen plannen door het congres te krijgen, zo menen politieke analytici.

Met uitspraken en beslissingen over zijn komende bezoek aan de bondsrepubliek en de koers tegenover Nicaragua lokte de Amerikaanse president vorige week in eigen land, maar ook daarbuiten niet alleen stijgende verbazing, maar ook een houding van niet langer meer begrijpen uit. Vooral met de uitspraak over steun van Rome voor zijn beleid in Midden- Amerika ging de Amerikaanse president zo over de schreef, dat hij met een nauwelijks verhuld dementi door het Vaticaan eigenlijk op de vingers werd getikt.

Reagans moeilijkheden waren begonnen toen officieel werd meegedeeld, dat hij het Duitse soldatenkerkhof Bitburg zou bezoeken. Protesten waren de maand tevoren al gerezen toen hij bekendmaakte een bezoek aan een voormalig concentratiekamp te schrappen. Zij zwollen aan tot een storm toen het Witte Huis zei dat hij Bitburg zou bezoeken om de geest van naoorlogse verzoening te benadrukken, maar bleek dat daar ook enige tientallen gesneuvelde SS- ers begraven liggen. Op dat moment, aldus Amerikaanse regerings- functionarissen, had Reagan nog een terugtrekkende beweging kunnen maken. Maar de president reageerde niet met afzeggen van het bezoek aan het kerkhof, doch met de toezegging om toch ook nog, zoals gewenst door bondskanselier Helmut Kohl, naar een vroeger concentratiekamp te gaan.

Zichtbaar pijnlijk getroffen — voor het oog van miljoenen tv-kijkers en binnen de vier muren van het Witte Huis zelf — moest Reagan tenslotte bij de uitreiking van een medaille van het congres aan voorzitter Elie Wiesel van het joodse herdenkingscomite diens geladen pleidooi aanhoren om niet naar Bitburg te gaan.

Tevoren had de president — toen ook toevoeging van een concentratiekamp de kritiek niet tot bedaren bracht — gepoogd zijn beslissing voor Bitburg met welgekozen woorden te verdedigen, om echter door zijn vergelijking tussen gevallen Duitse soldaten en slachtoffers van de concentratiekampen alleen maar voor nieuwe krantekoppen te zorgen.

In dezelfde week liep ook veel scheef met Nicaragua. In een toespraak ten gunste van een Nicaraguaanse vluchtelinge eerde de president een „uit haar vaderland" gevlucht jong meisje. Later bleek dat haar ouders reeds 15 jaar eerder naar de VS waren gekomen. Twee dagen later beriep de president zich bij zijn beleid in Midden- Amerika zelfs op de paus, die de Amerikaanse inspanningen in het gebied naar zijn zeggen ten volle zou ondersteunen. Er volgde een nauwelijks verhulde tegenspraak.

Al bij al was vorige week zeker de ergste in zijn meer dan vier jaar in het Witte Huis. De vraag rijst daarbij hoe zulke fouten een man kunnen overkomen die in het verleden met zijn uitspraken wel meer opzien heeft gebaard, doch zelden of nooit op rij de kritiek van de uiteenlopendste groepen wist uit te lokken.

De Amerikaanse media waren er in het weekeinde over eens, dat de nieuwe ploeg van Reagan met stafchef Donald Reagan en communicatiechef Patrick Buchanan medeverantwoordelijk is.

Reagan is wel eens meer publicitair in de fout gegaan, zoals met een grap over het bombarderen van de Sovjet- Unie, maar tot dusverre kwam hij daar zonder politieke kleerscheuren vanaf.

Door de „onbekwaamheid" waarmee in elk geval de staf van het Witte Huis de zaak Bitburg aanpakte is echter de indruk gewekt dat Reagan situaties niet meer geheel in de hand kan houden, zei een waarnemer van Conservatieve huize. Als de president in zulke „zinloze dingen" verzeild raakt in plaats van zich met de economie, het enorme begrotingstekort en nijpende fiscale en handelskwesties bezig te houden kunnen de kansen op een recessie toenemen „met alle gevolgen van dien voor de Republikeinen in de verkiezingen van 1986 voor het congres", zei hij.

Volgens verklaring Nederlander voor subcommissie VS-senaat

Nicaragua en Cuba actief betrokken bij drugshandel

WASHINGTON — De Nederlandse drugshandelaar Kooistra heeft op een hoorziting van een subcommissie van de Amerikaanse senaat verklaard dat Nicaragua en Cuba actief betrokken zijn bij de handel in verdovende middelen naar het Westen.

Kooistra die vroeger KLM-purser is geweest, zit in Miami een straf uit van tien jaar en werd omschreven als een belangrijke figuur in een internationaal netwerk van drugshandelaren. Hij had als specialiteit de hasj-smokkel. Op eigen verzoek, zo zei de voorzitster Hawkins van de commissie, legde Kooistra de verklaring af zonder dat hem strafvermindering was beloofd. De vriendelijke medewerking kan later wel gaan meetellen om hem alsnog een deel der straf kwijt te schelden.

Kooistra had een blauwe zak op zijn hoofd om identificatie te voorkomen en verdraaide zijn stem omdat hij bang was dat hij herkend zou worden door de cocaine-mafia als hij vrijkomt. Volgens hem is in Nicaragua de minister van Defensie Humberto Ortega, broer van president Daniel Ortega, bij de drugssmokkel betrokken. Op Cuba is er ook al een broer van de president, Raul Castro, bij de cocaine-smokkel betrokken. Kooistra zei zelf contacten te hebben gehad met een aparte afdeling voor dit soort zaken op de Nicaraguaanse ambassade in Brussel. Volgens hem is deze handel een der manieren voor Nicaragua om aan buitenlandse deviezen te komen.

Volgens mevrowu Hawkins, die door het hoofd van de douaneinspectie Von Raab wordt gesteund, gaat het om een actieve politiek van de twee communistische landen om hun ideologie en hun revolutie te exporteren en daarnaast willen deze twee landen de Amerikaanse maatschappij van binnenuit uithollen door de handel in drugs. Zij heeft het over een tweehoofdig monster. Van mevrouw Hawkins is bekend dat zij uiterst conservatief is. Regelmatig duiken verhalen op over relaties tussen Nicaraguaanse en Cubaanse kopstukken met de drugshandel met de Verenigde Staten. Beide landen ontkennen deze beschuldiging fel.

Uit Amerika

Chili voldaan over uitspraken van VS

SANTIAGO — Chili heeft zich voldaan getoond over de uitspraken van de Amerikaanse onderminister Langhorne Motley dat Santiago door moet gaan met de overgang naar de democratie zoals deze is vastgelegd in de grondwet van 1980. De officiele woordvoerder van Buitenlandse zaken in Santiago, Marcelo Padilla, liet dit weten. Motley die de Interamerikaanse zaken behartigt in het State department in Washington had gezegd dat Chili op de huidige weg moet doorgaan wat de democratisering betreft. Padilla zei dat Motley die onlangs drie dagen in Chili op bezoek was een waardevolle getuige is van wat er werkelijk aan de gang is in Chili. Padilla maakte uit de opmerkingen van Motley op dat deze de Chileense grondwet wettig vindt in tegenstelling tot de oppositie welke van mening is dat de huidige grondwet niet legitiem is. Daarin ligt onder meer vast dat de democratie pas in 1989 terugkeert.

Derde groep ongewilde Cubanen gedeporteerd

MARIETTA — Een groep van 31 onwelkome Cubanen is naar Havana teruggestuurd met een vliegtuig dat door de Amerikaanse regering gecharterd was. Het was de derde groep Cubaanse ballingen op wier aanwezigheid de Amerikaanse autoriteiten geen prijs stellen welke op deze manier gedeporteerd worden naar hun vaderland. Dit gebeurt overeenkomstig een akkoord dat tussen de VS en Cuba is bereikt. In totaal zullen er zo ruim tweeduizend Cubanen tegen hun wil terugkeren naar Cuba. Dit omdat zij psychopathen zouden zijn of criminele figuren. Volgens het akkoord neemt Amerika in ruil voor deze aftocht der ongewensten duizenden nieuwe Cubaanse ballingen op zoals familieleden van politieke gevangenen enz.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS
tot 10 woorden
F. 5,50
Elk woord meer
f. 0,25
UITSLUITEND A CONTANT!

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

5 ROOD- GEBEITSTE grenen eetkamer- stoelen met spijlen à *f*.20,-, tel.: 675428.

BUREAU, HOUTEN blad, *f*.375,-; boekenkast *f*.60,-; volledige en nieuwe duikset *f*.750,-; extra tank + valve *f*.200,-; blender *f*.65,-; twee jonge honden, tel.: 675832.

BUGGY WANDELWAGEN: auto- kinderstoel, zo goed als nieuw, Kaya Kokolishi 36, tel.: 70758.

WEGENS VERTREK: koelkast Kelvinator no-frost, 538 l; GE wasmachine; auto Lada 1600 GL, bj. '81; airco's; Philips stereo-radio- cass. rec.; grenen kast; slaapkamerkasten; manou stoelen; commode; porchset, Rooi Santoe 125, tel.: 671693.

GROOT PASO paard. Inl.: 75416.

GEHELE INBOEDEL, Kaminda Aguila 15 (zijweg Blenchiweg), tel.: 79381.

WANDMEUBEL TEAK Simplalux *f*.300,-; eetkamerset, eiken, 4 st., uitschuifbaar *f*.750,-; babybed *f*.65,-; babykastje, Kaminda Aguila 13 (zijweg Blenchiweg), tel.: 76907.

FORD MERCURY Bobcat 1980, automatiko, èrko, radio, tel.: 53552.

WEGENS VERTREK: 1 Honda generator, benzine, geruisloos, water cooled, electric start, z.g.a.n., *f*.2.800,-; 2 single size bedden (frame, boxsprings + matrassen) *f*.350,-; 1 binnenhuisbar op wielen + 4 barkrukken, zeer goede staat, *f*.350,-; 1 wandmeubel (±2 meter), in zeer goede staat, *f*.250,-, tel.: 613897.

1 OUTBOARD MERCURY, 50 HP, *f*.1.500,-, tel.: 672671.

GEHELE INBOEDEL babykamer: box, bed, linnenkast e.d., tel.: 55622.

WEGENS VERTREK: Jeep Toyota -Landcruiser- 1983, prijs n.o.t.k., tel.: 672354.

TOYOTA STARLET '82, 19.000 km, tel.: 674994.

FORD MUSTANG Turbo, 4 cyl. '81, *f*.6.800,-. Inf. tel.: 672626.

WEGENS OVERCOMPLEET: eetkamerstel met dressoir; zitkamerstel, tel.: 73839 na 12.00 uur.

4 PERSOONSEETHOEK; stereo- installatie; éénpersoonsbed; fan; strijkijzer; broodrooster; boekenkastje of speelgoedkastje, tel.: 675480.

BUICK REGAL, wit, bouwjr. 1979, full equipped; 6 pers. eetkamerset, verchroomd; één auping bed (1 pers.); één ronde zitkamertafel; 12 stuks incomplete awning windows, tel.: 76787 (huis), 663664 (kantoor). Adres: Kaya Pandellis 4, Jongbloed.

PICK-UP CHEVROLET Silverado 1984, full equip., *f*.13.500,-, tel.: 82623.

BOSTON WHALER 15 ft., Evinrude 40, met trailer, tel.: 672059.

PORCHE SALE: stoof, wasmachine; freezer; wandmeubel; zitkamer; bar; slaapkamer; surfzeil; tv; antenne; tafels; stoelen; lampen; gordijnen; tapijt; bed; planten, Doormanweg 50, tel.: 78855.

KLEUREN TV 19" *f*.750,-; Amana airco, 650 BTU, *f*.125,-; bankstel *f*.200,-; dressoir *f*.150,-; ladenkast *f*.100,-, tel.: 671578.

CROSSFIETS *f*.100,-; skatebord *f*.10,-; rollerskates m. 36, *f*.20,-; electrische trein (Fleischmann) *f*.100,-; 2 antieke houten stoelen en 4 fauteuils, per stuk *f*.100,-; rubberboot *f*.50,-, Redaweg 54, Boca Sami, tel.: 83588.

LEREN BANKSTEL; eiken salontafel; eiken wandmeubel; eiken wandmeubel; eiken eetkamerset, tel.: 73284.

I.V.M. VERTREK MGB, *f*.5.500,-; surfplank; video; tv; 2 duiksets; blender, tel.: 625379.

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

KLM- HONDENHOK voor middelgrote hond, tel.: 73088.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

GEM. APPARTEMENT voor alleenstaande heer. Te bevragen: Mauritslaan 12, Emmastad.

GEMEUBILEERD APPARTEMENT voor alleenstaande heer of dame, in goede buurt, *f*.550,-p.m. incl. water. Inlichtingen tel.: 76038.

DIVERSEN CURACAO

WIE HEEFT mijn surfzwaard gevonden? Jorisbaai 11 april, tel.: 673326.

NED. ECHTPAAR met baby zoekt oppashuis van 28 april tot 13 mei, tel.: 77724.

GOED TEHUIS gevraagd voor lieve hond en/of gecas. kater, tel.: 625379.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

NIEUWE DELCO Kawasaki, output 110 vac, 1000 Watt, *f*.1.300,-, tel.: 27512 na 6 uur.

FOTOTOESTEL PRACTICA Super LF 1000 incl tele, groothoek en standaard lens, 1 1/2 oud, prijs NA*f*.325,-. Inlichtingen bij de marinier Mol, tel.: 47100 toestel 148.

WINDSURFER ROCKET 88, 5.5 m^2, fully battened sail, complete, Geurtsen, tel.: 22286.

LAATSTE AANBOD: te koop voor NA*f*.150.000,- k.k. huis in Eagle, Ierlandstraat 20, 4 sl.-kamers, 2 badkamers, living + porch etc., tel.: 24642.

SUNFISH, NIEUW zeil + zelfbouw- trailer, in goede staat, *f*.700,-, Piedra Plat 10, tel.: 28085.

TE KOOP GEVRAAGD ARUBA

HUIS, *f*.25 - 40.000,-, tel.: 48795 na 6 uur.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

FURNISHED APARTMENT, no children, Dadelstraat 23A.

NIEUWE APPARTEMENTEN voor *f*.650,-, gemeubileerd, incl. water en electr., gelegen: Prof. Lourensstraat 2D, 2 minuten lopen van centrum, tel.: 32905.

ONGEMEUBILEERD HUIS: 3 slaapkamers, *f*.800,-, tel.: 21532.

PERSONEEL GEVRAAGD ARUBA

WANTED: a live-in maid to do all household jobs. Please call during working hours at tel.: 21230 or after 6 o'clock at tel.: 23362.

DIVERSEN ARUBA

MARINIER ZOEKT wegens overkomst verloofde een oppashuis voor de periode van begin juni t/m 6 juli, tel.: 47100 toestel 148, vragen naar marinier Mol.

MARINIER ZOEKT oppashuis voor zijn ouders voor de periode van juli/augustus, tel.: 47100 toestel 110, vragen naar Van Leeuwen.

OPPASHUIS GEVRAAGD voor 17 juli - 14 augustus, eventueel ruilen met huis in Nederland, tel.: 47100 marinier Wouters.

OPPASHUIS GEZOCHT voor 4 juli - 31 augustus wegens het overkomen van vriendin, tel.: 47100 marinier Brands.

OPPASHUIS AANGEBODEN, 8 mei tot 13 juni tegen vergoeding van electr. en water, en verzorging (geen kosten) van huisdieren w.o. enkele schapen. Bel.: 23007 De Bruijn (kantooruren).

Klachten bezorging

Klachten over bezorging van de Amigoe moeten worden doorgegeven bij de distributie-maatschappij DISTRICO NV op de telefoonnummers 70503, 70504 of 70304.

MEDEDELING

Hierbij maken wij bekend dat de telefoonrekening over de boekmaand APRIL 1985 op 19 april 1985 op de post is gedaan.

De vervaldatum van deze rekening is **6 MEI 1985.**
Teneinde te voorkomen dat administratiekosten in rekening moeten worden gebracht, doen wij een beroep op onze abonnees om bovengenoemde rekening uiterlijk op de vervaldatum te voldoen.
Wij verzoeken onze abonnees er rekening mee te houden, dat betalingen via bank, giro of andere instanties ons pas na enige dagen bereiken.
ONZE KASSA TE STA. MARIA IS GEOPEND:
07.30 - 15.45 uur

SETEL N.V.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

(vanaf 23 t/m 26 april)
SEDUKAL: training voor schoolhoofden en hoofdleidsters van kleuterscholen.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Noord Salinja z/n.

Landsbijdrage regelmatig verhoogd

Land: geen ruimte voor denken aan het boycotten van Bonaire

KRALENDIJK — Via de Regerings- voorlichtings- dienst (RVD) heeft de Centrale regering laten weten dat er de laatste tijd regelmatig beschuldigingen worden geuit in de richting van de centrale regering over de problemen met de betalingen van de ambtenaren en het onderwijzend personeel op Bonaire. Hoewel het de Centrale regering uiteraard spijt dat de financieel economische situatie precair is, wenst de regering echter geen enkele beschuldiging te aanvaarden vanwege het niet uitbetalen van werknemers in dienst van het eilandsbestuur.

In één adem attendeert de regering dan eveneens op partijpolitieke uitlatingen die er op zouden wijzen, dat de Centrale regering een boycot politiek voert ten aanzien van het Bonaireaanse Bestuurscollege. In de moeilijke tijden die het Land momenteel doormaakt, aldus het RVD bericht is er geen ruimte voor dit soort gedachten. Reeds vanaf december 1983 voert de Centrale regering een politiek die gericht is op een stringente handhaving van het plafond van de landsbijdrage aan minder draagkrachtige eilanden. Afgezien van het feit dat Bonaire elk jaar in aanmerking komt voor een landsbijdrage werden in bepaalde periode de schulden gesaneerd. Dat gebeurde volgens de regering in de jaren 1972, '74, '78 en 1980. De landsbijdrage zelf werd in de loop van de jaren aanzienlijk verhoogd en bedroegen in 1979-fl. 5.900.000,--; 1980-fl. 7.900.000,--; 1981-fl. 8.500.000,--; 1982-fl. 9.350.000,--; 1983-fl. 14.800.00,--; 1984-fl. 14.800.00,--; 1985-fl. 14.800.00,--.

Hierbij wordt uitgegaan dat door de eilanden ontvangen maandelijkse bedragen voldoende moeten zijn voor de dekking van alle kosten. Volgens de regering is het echter niet ongebruikelijk dat het departement van Financien in juli en december telegrammen ontvangt met het verzoek extra bijdragen of voorschotten ten behoeve van de vakantie-uitkering, indexering, en kerstgratificatie omdat de eilanden niet over genoeg liquide middelen beschikken. Dergelijke situaties bleken niet houdbaar en vanaf 1982 werd er telkens een bedrag voor deze posten gereserveerd. In eerste instantie leek dit een oplossing, maar in januari 1982 reeds bleek Bonaire bij het Elisabeth- hospitaal van Curaçao een schuld te hebben ten bedrage van 1,5 miljoen gulden.

Aangezien de medische verzorging voor Bonaireaanse patienten in gevaar kwam werd besloten een regeling te treffen en daarvoor werd in 1982 telkens fl. 50.000,-- en in 1983 telkens maandelijks fl. 100.000,-- van de Landsbijdrage ingehouden. In 1984 werd er van de Landsbijdrage geen bedrag meer ingehouden voor de schulden aan het ziekenhuis.

De schulden van Bonaire bedroegen per 31 juli 1982 omstreeks 13,6 miljoen gulden, waarvan 9,3 miljoen verschuldigd was aan particulieren en 5,6 miljoen aan het WEB N.V.; het restant aan Landsdiensten. De landsbijdrage werd om die reden verhoogd met vier ton. Het Land verstrekte daarenboven de SNAV een garantie voor de aankoop van brandstof voor het WEB die ongeveer fl. 450.000,-- per maand gebruikt. De betaling wordt verricht uit de verhoogde landsbijdrage en het subsidiebedrag dat ten behoeve van de waterproduktie op de begroting staat.

Daarnaast zal het Land rekeningen die na een maand door het eilandgebied nog niet zijn voldaan, betalen uit de landsbijdrage en dat betreft voornamelijk de grote crediteuren als ziekenhuizen en landsinstellingen.

Over 1984 werden de volgende subsidies verricht door de Centrale regering: voor het WEB NV fl. 2.000.000,-- voor hotel Bonaire fl. 1.200.000,-- voor Ontwikkelings- projecten fl. 1.900.000,-- voor de overige uitgaven voor landstaken op Bonaire fl. 9.800.000,-- dat is een totaal van fl. 14.900.000,-- terwijl de inkomsten van de Centrale overheid in 1984 op Bonaire 5,1 miljoen gulden bedroegen.

Ontmoeting

KRALENDIJK — Bonaire heeft zich altijd mogen verheugen in de belangstelling van de gouverneurs van de Nederlandse Antillen. De huidige gouverneur dr. Rene Romer was niet alleen jarenlang voorzitter van de Stichting Nationale Parken Nederlandse Antillen, maar bleek ook bereid het nieuwe Info- centrum te inaugureren. In 1979 verrichtte de vorige gouverneur drs B.M. Leito de officiele opening van het Slagbaai- gedeelte van het park, terwijl gouverneur mr N. Debrot in 1969 het spits afbeet met de opening van het Washington park.

In zijn openings- toespraak memoreerde Stinapa- voorzitter R.P. Saleh een uitspraak van gouverneur Debrot: A la puerta de cielo nos encontraremos.

Vandaag, aldus Saleh hebben we de neiging om een kleine wijziging aan te brengen en te zeggen: en el parque Washington/Slagbaai siempre nos encontraremos.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK CURRENCIES 10.30 A.M.

BritishP.	127,15	SwissF.	39,98
GermanM.	32,98	JapYen.	0,4025
FrenchF.	10,799	CanD.	73,70

AMSTERDAM TODAY APRIL 23

Ahold	227,20	Nat.Ned.	66,20
Akzo NV	115,00	Ned.Lloyd	175,00
Berkel	58,40	Oce v.Grin.	317,50
Boskalis	17,90	Ommeren	29,90
Elsevier	117,30	Pakhoed	68,00
Ennia	178,00	Philips	57,00
Fokker	110,00	Robeco	71,50
Gist Broc.	185,50	Rolinco	67,00
Heineken	135,20	Royal Dutch	200,30
Holl.Beton	128,00	Smit Intl.	40,00
Hoogovens	59,60	Tele Graaf	273,50
KLM	57,50	Unilever	344,00
Kon.Papier	152,50	V.N.U.	214,50
Meneba-	91,00	V.M.F.	155,50
Naarden	50,70	Index	206,40

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Apache	11 7/8 + 1/2	Hammerm.P.	29 1/2 + 1/8
Asa Ltd	52 7/8 - 3/8	IBM	127 1/2 - 1/4
Amer.T.& T.	21 1/4 - 1/8	ITT	33 3/8 + 1/8
Beatrice Fds	30 5/8 + 1/8	McDonalds	60 7/8 - 1/4
Burroughs	59 5/8 - 3/8	JP Morgan	49 7/8 + 5/8
Chrysler	37 1/8 + 1/8	Natl.Presto	25 7/8 - 1/4
Citicorp	45 7/8 + 1/8	NCR	27 1/8 - 1/8
Coca Cola	71 5/8 + 1 7/8	Pantry Pr.	5 5/8 - 1/8
Coleco	15 3/8 - 1/8	Pepsico	51 7/8 - 1/2
Dayt.Hudson	39 1/2 + 7/8	Seagram	42 1/4 + 5/8
Digital Eqm.	100 - 4 1/8	Sears	32 3/4 + 3/8
Disney	79 1/2 unch	Sunshine M.	8 3/8 - 1/8
Dow Chemical	29 + 3/8	Texas Instr.	91 5/8 -12 1/2
Dupont	56 7/8 + 3/4	United Airl.	42 5/8 - 5/8
East.Kodak	65 - 1/2	Union Pac.	45 7/8 - 1 1/8
Ford	43 1/8 - 1/8	Unocal	48 1/4 + 7/8
Gen.El.	59 3/8 + 3/8	US Steel	26 7/8 - 1/8
Genl.Dynamics	69 + 1 5/8	Warner Lamb.	38 3/8 unch
GTE	40 - 1/4	West.El.	29 3/4 - 3/8
Genl.Motors	71 + 3/8	Xerox	46 1/2 + 1/4

DOW JONES	LAST	HIGH	LOW
Industrials	1266,56 - 0,11		
Transportation	582,48 - 2,44		

STANDARD & POORS	LAST	HIGH	LOW
Composite 100	176,07 - 0,17		
Energy	194,39 - 0,42		
Financial	109,95 + 0,17		
Utilities	55,78 - 0,06	55,85	65,69

AMERICAN STOCK EXCHANGE	LAST	HIGH	LOW
Computer & Technology	94,64 - 0,90	95,58	94,03
Precious Metals	81,83 - 0,73	82,56	81,70

REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT, APRIL 22,1985.
Stock prices closed mixed today with the Dow 30 finishing unchanged at 1266,56 in light trading. Among Dow stocks Dupont, Allied Corp., Texaco, Exxon and General Foods all reached new yearly highs today. Eastman Kodak and Aluminum Company of America sank to fresh yearly lows. CBS and General Dynamics both climbed today. Commins Engine also rebounded following its sharp recent slide. Data General slid to a new yearly low today. Lilly (ELI) and Digital Equipment also faltered. This is certainly a market of cross-currents. While the near term trend is sluggish, the underlying longer-term picture continues to favor the bulls.
E.F.HUTTON RESEARCH.

Stinapa-Bonaire-voorzitter Saleh:

Info-centrum begin van een openlucht-museum

KRALENDIJK — De bescherming, belangstelling en het dagelijks beheer van het natuurschoon is niet voldoende. Het is dan ook nimmer de bedoeling geweest dat het Stinapa- bestuur slechts voor oppasser van de natuur zou spelen. Er is wel degelijk een besef, dat het belangrijk en interessant is de achtergronden te kennen van het nationale park Washington/Slagbaai en van de Bonaireaanse flora en fauna in het algemeen. Aldus de voorzitter van de Stinapa Bonaire Raymundo Saleh tijdens de opening van het Info- centrum dat in de gerestaureerde gebouwen aan de ingang van het park is ondergebracht.

In dit centrum zullen uitleg en aanwijzingen gegeven worden van de Bonaireaanse natuur, waarbij tevens de aandacht wordt gericht op de historische achtergronden en schetsen van geologische formaties. Voorzitter Saleh benadrukte dat de inrichting van het Info- centrum volgens een bepaalde structuur is gekozen met oog op verdere uitbouw. Stapgewijs ziet de voorzitter van de Stinapa bij de ingang een openlucht- museum ontstaan en daarvan zal het nieuwe informatie centrum dan de kern zijn. Volgens Stinapa-voorzitter Saleh is het bestaan van het geheel een absolute noodzaak dat in de totale ontwikkelings- filosofie van Bonaire moet passen en waarbij de Stinapa streeft naar natuurbehoud, bescherming en beheer, waarbij mogelijkerwijs de klemtoon soms ook wel wordt gelegd op de toeristische waarde of de aantrekkelijkheid. Tijdens zijn toespraak attendeerde Saleh eveneens op het beheer van de terreinen en de gebouwen, die eveneens het toezicht op het onderwatterpark tijd en geld kosten. De overheid bleek daarin in vele gevallen een bijdrage te leveren als bleek dat de middelen door de Stinapa zelf niet opgebracht konden worden. Overigens heeft ook de Landsregering in grote mate geparticipeerd in de aankoop van de plantages Washington en Slagbaai, terwijl voor de salarissen en de lonen het BC weer subsidieerde.

Tenslotte ging de voorzitter van de Stinapa Raymundo Saleh nog even in op de wegverbetering die door de EEG wordt bekostigd en die er ongetwijfeld toe zal leiden dat het bezoekers- aantal zal gaan stijgen. Volledige dekking van de kosten zal voorlopig wel niet mogelijk zijn, mede omdat de entree om sociaal-educatieve reden zo laag mogelijk wordt gehouden.

Na informatie leerkrachten en reactie schoolbesturen

Simabo-acties zijn voorlopig opgeschort

KRALENDIJK — Ofschoon in de vergadering eind vorige week door de vakbond Simabo werd besloten over te gaan tot een scherpere opstelling ten aanzien van de garantie die gewenst wordt voor de uitbetaling van de april salarissen, werden de verscherpte acties die vandaag (dinsdag) zouden plaatsvinden opgeschort.

Reden van dit besluit van de Simabo is de informatie die werd verkregen uit een vergadering van de leerkrachten van de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) terwijl het bestuur van de Stichting bovendien antwoordde op een telegram van de Simabo. Ook het R.K. Schoolbestuur heeft aan de Simabo-voorzitter een telegram gestuurd, waarin gesteld wordt dat op donderdag 25 april een definitief besluit zal vallen. Inmiddels heeft de Simabo ook een telegram gestuurd aan de minister van Onderwijs Frank Rozendal met het dringende verzoek om een onderhoud voor de uitbetaaldag van de salarissen. De geplande staking op 2 mei zal dan komen te vervallen. De Simabo attendeert de Onderwijs- minister ten overvloede op het feit dat niet-uitbetaling van de salarissen voor leerkrachten een aantal nadelige gevolgen zal hebben op het Bonaireaanse onderwijs.

In een telegram aan de Landsbemiddelaar verzoekt de Simabo een bemiddeling in een dreigende escalatie van het conflict tussen Simabo enerzijds en het R.K. Schoolbestuur, Stichting bestuur SGB en het BC anderzijds indien er geen uitbetalingen van de maandsalarissen zullen plaatsvinden.

WILLEMSTAD— Een groep jeugdleiders nam onlangs deel aan een training, die gericht was op hun specifieke werk. Op de foto de deelnemers aan de cursus, die georganiseerd werd door de "sektie vorming & opleiding".

Informatie- avond in SSK

WILLEMSTAD — De Vakbondskamer (KVV) organiseert morgen een informatiebijeenkomst met de Consumentenstichting (Fundashon pa Konsumido). Onderwerp zal zijn de recente publicaties van deze stichting over plotselinge stijgingen in de prijzen van produkten van eerste levensbehoefte.

Namens KVV- voorzitter Errol Cova werd vandaag een oproep gedaan aan "de hele gemeenschap" deze avond bij te wonen. De vakbondsleider zei dat informatie over deze materie, ondanks de gisteren avond aangekondigde, volgens Cova, "lege beloftes" van de premier, van groot belang is voor de consument. De info- avond begint om half acht en wordt gehouden in het SSK- gebouw.

Sinds de bekendmaking van de overheidsmaatregelen heeft de KVV en de daarbij aangesloten onderwijsbond Sitek niet onder stoelen of banken gestoken de maatregelen af te keuren. De organisatie meent dat te weinig wordt gedaan om de tarieven van vrije beroepen en de prijzen van produkten op de lokale markt te controleren of te verlagen.

Premier Liberia- Peters heeft deze argumenten op haar beurt afgewezen. Ze noemde ook gisteren avond tijdens een radio- en tv- redevoering voorbeelden waarmee ze wilde aantonen dat men wel voornemens is wijzigingen te brengen in de prijzen- en tarievenstelsel.

Inleg vel nieuwe Encyclopedie

WILLEMSTAD— Door een technische fout in de drukkerij is het artikel "sociale voorzieningen" in de eerste oplage van de Encyclopedie van de Nederlandse Antillen onvolledig afgedrukt. Via de boekhandel waar het publiek zijn exemplaar heeft gekocht kan men in het bezit komen van een inlegvel, waarmee het mankement wordt opgeheven. Een nieuwe zending encyclopedieën is binnen gekomen. Een ieder, die zich heeft laten inschrijven kan het exemplaar afhalen, inclusief inlegvel.

Pen-vrienden gevraagd

WILLEMSTAD— Drie jongedames uit Ghana zoeken penvrienden op de Antillen. Het zijn de 23- jarige Dennis Williams, POB 1008, Gold Bay City, Oguaa State C/R, Ghana: de 23- jarige Dolly Howell, POB 417 Cape Coast Ghana en de 22- jarige Florence Ata Panyin POB 90, Royal Lane City, Cape Coast, Ghana.

Afscheids-college en buluitreiking

WILLEMSTAD— Mr dr J.M. Reijntjes, docent strafrecht aan de faculteit der rechtsgeleerdheid van de UNA, geeft op 26 april om kwart over vier een afscheidscollege onder de titel "De teugels van het Openbaar Ministerie. Tijdens dit college wordt ingegaan op de actuele kwestie "Een of twee procureurs- generaal". Na afloop van dit college vindt er een plechtige buluitreiking plaats van recentelijk afgestudeerde juristen.

Informatie over kankerbestrijding

KRALENDIJK — Zaterdag zal de Charles Beukenboom Stichting (CBS) een informatiemorgen organiseren in de Scholengemeenschap Bonaire (SGB). De ochtend begint om half tien en duurt tot half een. Gastsprekers zullen zijn Diana Capriles voorzitter van het Prinses Wilhelmina Fonds, Harmonia Clemencia sociaal werkster en de dokters Rojer en Ackerman. Er is alle gelegenheid tot het stellen van vragen.

St Kits-vermisten blijken op Statia

SINT EUSTATIUS — Op 18 april kwam een bericht binnen van de deputy- commissioner mr. Edward Hughes van St. Kitts bij de politiewacht dat een vissersboot met drie man sinds zes uur die ochtend werd vermist. De mannen waren gaan vissen en niet teruggekeerd. Bij onderzoek bleek dat de mannen wegens de zware zee hadden ingeklaard op St. Eustatius.

Bij ruzie in countryclub op St Eustatius 2 gewonden

SINT EUSTATIUS—Op zaterdag 13 april om kwart voor drie in de middag werd een politie- patrouille naar het ziekenhuis van Statius geroepen wegens een vechtpartij. De man W.S. werd aangetroffen; hij vertoonde snijwonden aan voorhoofd en linker- bovenarm. Later werd binnengebracht de man W.H. die sterk onder invloed verkeerde en erg agressief was. Hij vertoonde diepe kapwonden aan het voorhoofd.

Bij reconstructie bleek dat beiden bij een vechtpartij betrokken waren geweest in een Countryclub, waarbij W.H. de man W.S. met een gebroken fles had verwond. Daarop werd W.H. door drie anderen toegetakeld en koos het hazepad. W.S. reed daarop naar het ziekenhuis voor behandeling, waarbij hij een grote steen van 8 1/2 kg meenam. Een 400 meter verder zag hij de gevluchte W.H. lopen die hij vervolgens vanuit de pickup met de steen op het hoofd sloeg. W.H. viel bewusteloos neer. Het slachtoffer werd door een voorbijganger in een grote plas bloed aangetroffen en later overgebracht naar het ziekenhuis. Dinsdag is hij overgebracht naar St. Maarten. W.S. is ingesloten.

Dieven opgepakt op St Eustatius

SINT EUSTATIUS — Op vrijdag 12 april werd op Statia aangehouden de man M.M. terzake beroving en mishandeling en in verzekerde bewaring gesteld. Deze beroving had enige weken tevoren plaatsgevonden in en bij een Countryclub.

Tevens werd dezelfde dag aangehouden de man R.B. terzake diefstal en opgesloten. De minderjarige R.G. (13 jaar) werd in het bijzijn van een van zijn ouders onderhouden aan de wacht. Hij was opgebracht wegens diefstal.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSDAG 23 APRIL 1985 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.295	1.315	1.335
PND STERLING	2.20	2.295	2.315
NED GLD	51.27	51.99	52.79
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	70.57	71.29	72.09
FR FRANCS	17.99	19.09	19.79
DUITSE MARK	58.20	58.92	59.72
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.60	0.90	0.96

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 23 APRIL 1985 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	100.19
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	108.18
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	104.81
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	108.97
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	102.26

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 9.66%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Internationaal akkoord over koffie bereikt

LONDEN — De Internationale koffieorganisatie heeft kans gezien een einde te maken aan de verschillende prijzen op de wereldmarkt en kreeg daarvoor lof toegezwaaid van de kant van de producerende landen en van de consumerende landen. Namens de consumentenlanden zei de Nederlander Abraham van Overbeeke dat dit een «eerste stap is in de juiste richting». Namens de koffieproducerende landen zei de Braziliaan Jorio Dauster dat de doeleinden welke men zich had gesteld bereikt waren. Op de duur zal duidelijk worden of de overeenkomst inderdaad zo effectief is als we nu menen. Het akkoord houdt in dat de 45 koffieproducerende landen hun koffie van dezelfde kwaliteit niet tegen een lagere prijs mogen verkopen aan landen welke niet zijn aangesloten bij het koffieakkoord.

Varkensbaai-fiasco herdacht

WASHINGTON — President Ronald Reagan heeft een wet ondertekend waarbij bepaald werd dat de 24e verjaardag van de invasie in de Varkensbaai werd herdacht. In april 1961 werd onder president John F. Kennedy door Cubaanse ballingen met steun van de geheime dienst CIA een invasie ondernomen in deze Cubaanse baai. De bedoeling was uiteindelijk het regiem van Fidel Castro te doen verdwijnen. De invasiemacht werd echter meteen in de pan gehakt door de Cubanen. De voorbereidingen voor de Varkensbaai-operatie waren al begonnen onder president Ike Eisenhower. Kennedy nam de verantwoordelijkheid voor deze invasie voor zijn rekening.

Costa Rica ontkent straf onafhankelijk opererende journalist

SAN JOSE — Volgens Costa Rica zijn er in dit land geen onafhankelijke journalisten als zodanig gevangen gezet. Minister van Buitenlandse zaken Carlos Jose Gutierrez heeft dit meegedeeld aan het Interamerikaanse persgenootschap (SIP). Dit gebeurde naar aanleiding van een boodschap van het SIP aan president Luis Alberto Monge over het geval Stephen Schmidt, die gestraft zou zijn omdat hij als journalist zou zijn opgetreden terwijl hij geen lid was van de journalisten-organisatie. De minister wijst er op dat Schmidt overeenkomstig de Costaricaanse wetgeving is veroordeeld omdat hij in strijd met de wet heeft gehandeld.

NEW DELHI — Bij een aanrijding tussen twee bussen in de Indiase deelstaat Punjab zijn veertien mensen omgekomen terwijl er veertig mensen zware verwondingen opliepen. Het ongeluk gebeurde op een snelweg.

REQUIRED
FOR RENT OR TO BUY
OFFICE PREMISES
Suitable house in the area of Schottegatweg Oost.

Please contact
SEGUROS ANTILLIANO N.V.
Handelskade/Windstraat 1 - Tel.: 612478 - 611655

AANKONDIGING

Bij exploit van de 19de april 1985, heb ik, Rogelio Cipriano Ersilia, deurwaarder bij het Gerecht op Curacao, gevolggevende aan de Beschikking van de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, zittingsplaats Aruba, van de 2de april 1985, de naamloze vennootschap SMITS BOUWBEDRIJF CURACAO N.V., gevestigd op Curacao p/a Postbus 884, zonder bekende woon- of verblijfplaats aldaar en in de Nederlandse Antillen of elders,

BETEKEND:

een akte van hoger beroep en memorie van grieven ten verzoeke van JOHN ALFRED LESLIE, mecanicién, wonende op Aruba.

De deurwaarder voornoemd,
R.C. Ersilia.

DEPARTEMENT VAN FINANCIEN
10 1/4% - OBLIGATIELENING NEDERLANDSE ANTILLEN 1985 PER 1990

1. Vanaf woensdag 24 april 1985 staat de inschrijving open op een 10 1/4% obligatielening met jaarcoupons per 1 mei.
2. De uitgifte wordt geplaatst ter financiering van 20% van de 9 3/4% obligatielening 1979 per 1985/1989 N.A. dat op 1 mei 1985 wordt afgelost.
Tevens past deze uitgifte in het kapitaalmarktbeleid van de regering dat is gericht op het aanbieden en bevorderen van productieve beleggingsmogelijkheden voor binnenlandse besparingen, tegen een concurrerend rendement.
3. Het Departement van Financiën geeft de lening uit en draagt zorg voor de rente- en aflossingsbetalingen.
4. De lening heeft een looptijd van vijf jaar, aanvangende op 1 mei 1985. De aflossing zal geschieden op 1 mei 1990.
5. Gegadigden kunnen inschrijven op obligaties in coupures van ƒ.1.000,- ƒ.10.000,- en ƒ.100.000,-. De koers van uitgifte bedraagt 100%.
6. Coupons waarover niet binnen vijf jaar na vervaldatum is beschikt, verjaren ten gunste van de Nederlandse Antillen.
7. Wanneer de vervaldatum niet op een werkdag valt, geschiedt de betaling van coupons op de eerst volgende werkdag.
8. Betaalbaargestelde coupons kunnen ter verzilvering worden aangeboden bij de Bank van de Nederlandse Antillen. Tevens is het mogelijk dat de coupons per aangetekende post ter verzilvering aan het Departement van Financiën, Pietermaai 4-4A worden aangeboden, onder vermelding van de naam van de lokale bank en het rekeningnummer, waarop het te betalen bedrag dient te worden gestort.
9. Inschrijvingen op de obligatielening kunnen geschieden bij alle kantoren van de handelsbanken op de eilanden van de Nederlandse Antillen alsmede bij het Departement van Financiën, Pietermaai 4-4A te Curacao in gesloten couvert, onder vermelding van het gewenste aantal coupures en het totale bedrag.
Indien de inschrijving en aankoop geschiedt rechtstreeks bij het Departement van Financiën zal 0,75% kosten in rekening worden gebracht.
Bankinstellingen zijn hiervan vrijgesteld.
10. De storting van de toegewezen obligaties moet plaatsvinden op 1 mei 1985 vóór 11.30 uur op de rekening "10.25% obligatielening Gouvernement Nederlandse Antillen" bij de Bank van de Nederlandse Antillen.
11. Indien zich voor de dag van inschrijving, naar de mening van de emittent omstandigheden voordoen die het welslagen van de emissie in gevaar kunnen brengen, kan deze uitgifte worden teruggenomen.
12. Uitstaande obligaties kunnen gedurende de looptijd van de lening bij het Departement van Financiën worden gekocht en verkocht.
De overnameprijs wordt in deze gevallen gesteld op de contante waarde over de resterende looptijd van de obligaties berekend tegen een "marktrente", die gebaseerd is op de rente ontwikkelingen in binnen- en buitenland.
De aankoopwaarden staan vermeld in punt 9.
Bij verkoop van de obligaties aan het Departement van Financiën wordt aan eenieder 0,5% kosten in rekening gebracht.

De Direkteur,
D.E. Calvo.

AANKONDIGING

Bij exploit van mij van de 10de april 1985, waarvan afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie bij het Gerecht in Eerste Aanleg op Curacao, heb ik, Felix Giovanni Martiniano Cratz, deurwaarder bij het Gerecht op Curacao, ten verzoeke van SIGNA GABRIELA SINT JAGO, wonende op Curacao, domicilie kiezende ten kantore van de advocaat A. Herding, aan JESUS ANTONIO DIAZ, zonder woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen, en wiens woon- of verblijfplaats buiten de Nederlandse Antillen onbekend is,

BETEKEND:

de grosse van een vonnis op de 17de december 1984 gewezen door de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, zittingsplaats Curacao.

De deurwaarder voornoemd,
F.G.M. Cratz.

EILANDGEBIED CURACAO
VETERINAIRE DIENST

Hoofd van de Veterinaire Dienst wil een ieder die welk soort dier dan ook wil importeren/exporteren erop attent maken, om kontakt op te nemen met de Veterinaire Dienst alvorens over te gaan tot import/export van dieren, aangezien de invoer van dieren niet uit alle landen toegestaan is en dat niet ieder diersoort uitgevoerd of ingevoerd mag worden.

Afd. P.R. Het Hoofd voornoemd, M.R. Bracelly, dierenarts.

PAPIAMENTU NA SKOL



Enfasis Radial

ta kombersá ku
Drs. Henri Vijber,
koordinador di Ko.Ma.Pa.

E kombersashon ta elaborá riba situashon aktual di idioma den nos enseñansa básiko, spesial i lushi klas. Sr. Vijber ta kontestá pregunta manera e.o. kua posishon ulandes ta tuma ora papiamentu drenta skol; dikon no ta introdusí papiamentu otro aña eskolar.

SKUCHA ENFASIS RADIAL:
Djasabra 27 di aprel 1985, 11:15 a.m. na Radio Curom Z-86
Djadumingu 28 di aprel 1985, 11:15 a.m. na Radio Caribe

MENSAHE DI SEDUKAL

PRODUCCIONES DELGAR i AIMEE'S ATELIER

ta presentá den Teater De Tempel
djabièrnè 3 di mei, 8.30 pm. djasabra 4 di mei 6.00 + 9.00 p.m. djadumingu 5 di mei, 6.00 + 9.00 p.m.

HILDA CARRERO ★ CARLOS OMOBONO
EN
¡QUE NOCHES LAS DE ESTA NOCHE!
de TOMAS ONAINDIA y JOSE M. PELAEZ
Y LA PARTICIPACION ESPECIAL DE
MARIELA CAPRILES ★ MIRYAM OCHOA
★ MARIA DE LOURDES DEVONISH ★

Ambientación escénica: MARIBEL MERINO
Iluminación: GOMEZ ERA
Coreografía y Ballet de MARIA LUISA BIGOTT
Asistente de Director: RUBEN GOMEZ

PRODUCCION Y DIRECCION: CARLOS OMOBONO

Karchi optenibel na: Boekhandel Salas, Van Dorp (Promenade), Tik-Tak, Junior's Disco Bar i Aimee's Atelier. Entrada: Fls.20,-.

E mensahe aki ta un kortesia di:
DIAMOND DRY CLEANING & STEAM LAUNDRY
GROOT KWARTIER - TEL.: 70615

Op dinsdag 23 april a.s. houdt

Ir. A. Lichtveld

een lezing over:

WINDENERGIE EEN AANTREKKELIJK ALTERNATIEF?

DATUM	: DINSDAG 23 APRIL 1985
TIJD	: 20.00 UUR
PLAATS	: INFORMATIE-CENTRUM KODELA P. EEUWENSWEG
TOEGANG	: VRIJ.



Zuikertuintje paarsysteem

6,4% rente

PER DAG, PER WEEK, PER MAAND, PER JAAR? U BEPAALT HET ZELF!

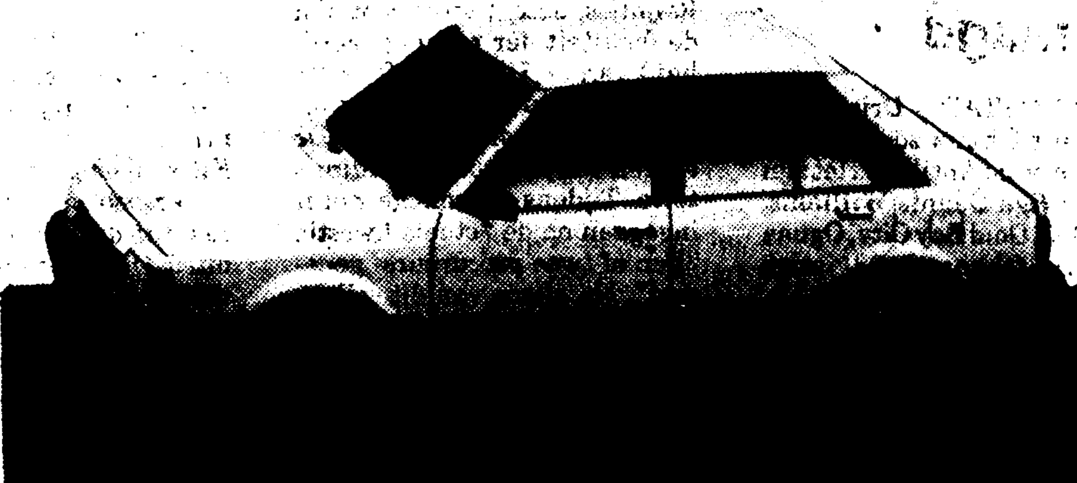
Bij elk deelnemend bedrijf aan dit Zpaarplan wordt u in de gelegenheid gesteld bij elke Fl. 10,-- aankopen (flexibel te hanteren op basis van veelvouden van Fl. 10,--) Zpaarzegels van Fl. 1,-- te kopen bij de kassa waar u afrekent. Deze zegels worden op een gratis door Zuikertuintje ter beschikking gestelde Zpaarkaart geplakt tot een totaal van 47 zegels. Bij inlevering van een volgeplakte Zpaarkaart bij Toko Zuikertuintje ontvangt u Fl. 50,-- kontant!

Deelnemende bedrijven:

Alle zaken van Bloempot Shopping Center
- Bloempot's Book Toy & Giftshop
- Pet Care
- Bernina Modes
- Cupido
- Le Beau Geste
- KapZalon Zuikertuintje
- Flowershop Mary

En win bovendien een MAZDA !

IN DE PERIODE VAN 15 APRIL TOT 30 AUGUSTUS ONTVANGT U BIJ INLEVERING VAN EEN VOLLE SPAARKAART EEN LOT OM MEE TE DINGEN NAAR EEN MAZDA 323 HATCHBACK MET AIRCO.
TREKKING: 31 AUGUSTUS 1985



CURAÇAO CONCORDE ROYALE '85
pa fls.399.00*

BIN PASA ALGUN DIA DEN BO HOTEL FAVORITO. NOS TA OFRESEBU FOR DI 18 DI MART TE KU 20 DI DESEMBER 1985 DOS PAKETE:

PLAN FAKANSI ROYALE FLS. 399,-*

PA KAMBER PA 6 NOCHI/7 DIA I TA INKLUI LO SIGIENTE:
KADA MUCHA TA RISIBI UN KUPON PA — 1 "T-SHIRT" — 1 TAS DI PLAYA
KADA ADULTO TA RISIBI UN KUPON — NA BALOR DI $10,- PA USA DEN KASINO
KADA KAMBER TA RISIBI — 1 BOTER DI BIRA BLANKU — 1 KESHI HULANDES

MINI ROYALE fls.266.00*

PA KAMBER 4 NOCHI/5 DIA I E TA INKLUI SIGIENTE:
KADA MUCHA TA RSIBI UN KUPON PA — 1 "T-SHIRT"
KADA ADULTO TA RISIBI UN KUPON — NA BALOR DI $ 10,- PA USA DEN KASINO
KADA KAMBER TA RISIBI UN KUPON — PA 1 TAS DI PLAYA

Ademas di e paketenan ariba menshoná bo por gosa di e fasilidatnan ku nos hotèl ta ofresé manera:
- No tin mester di paga "Cover Charge" pa mayoria di show den Willemstad Room
- Transporte bai-bini pa Awasa sigun programa
- Telefishon den kamber
Mira sine ...... den kamber
Uzo gratis di kancha di tenis den dia
Disfrutá di nos pisina i playa
Tur sorto di deporte akuatiko
- Barbero — Salon di beyesa
- Pakus

- Djarason: "Stake'n Bake Night"
- Djabièrnè: "Antillean Night"
- Djasabra: "Concorde Food Festival"
- Djadumingu: "Family Brunch Buffet"

Kambernan por wordu reservé di e sigiente forma:
- 1 te ku 3 adulto, òf
- 2 adulto ku 2 mucha (te ku 12 aña)

E PLAN AKI TA PA TUR ANTIYANO Y TUR RESIDENTE DI ANTIYA. YAMA NOS I RESERVA. KORDA MENSHONA "PLAN FAKANSI ROYALE".
POR FABOR IDENTIFIKA BO MES KU SEDULA

Telefòn: 625000 ekstenshon 104
*mas 10% di kargo pa servisio

CURACAO CONCORDE HOTEL-CASINO

PAKIKO BAI BUSKA BO FAKANSI FO'I TERA SI AKI NA KORSOU MES BO POR PAS'E, MAS DUSHI, MAS BUNITA, MAS TRANKIL I MAS BARATA?